



Генеральная Ассамблея

Шестидесят шестая сессия

46-е пленарное заседание

Вторник, 1 ноября 2011 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Официальные отчеты

Председатель: г-н ан-Насер (Катар)

Заседание открывается в 10 ч. 20 м.

Пункт 86 повестки дня

Доклад Международного агентства по атомной энергии

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Международного агентства по атомной энергии (A/66/95)

Проект резолюции (A/66/L.6)

Председатель (*говорит по-арабски*): Я предоставляю слово Генеральному директору Международного агентства по атомной энергии г-ну Юкиэ Аmano для представления доклада Агентства за 2010 год.

Г-н Аmano (Международное агентство по атомной энергии) (*говорит по-английски*): С 11 марта 2011 года Международное агентство по атомной энергии (МАГАТЭ) занимается последствиями крупной аварии на атомной электростанции «Фукусима-1» в Японии. Поэтому я начну с анализа этой аварии и ее последствий, прежде чем рассказать о других аспектах нашей деятельности.

Как Ассамблее известно, авария на «Фукусиме-1» произошла в результате землетрясения и цунами беспрецедентных масштабов, которые обрушились на восточные районы Японии 11 марта.

МАГАТЭ делает все от него зависящее для того, чтобы помочь Японии взять под контроль ситуацию на месте и смягчить последствия этой аварии. Японские власти и компания-оператор прилагают неустанные усилия с целью стабилизировать реакторы, и в настоящее время они уверены, что так называемая холодная остановка будет осуществлена к концу года. МАГАТЭ будет продолжать оказывать помощь Японии в выполнении сложной работы по очистке и восстановлению в пострадавших районах.

В сентябре наши члены — 151 государство — одобрили План действий МАГАТЭ из 12 пунктов по ядерной безопасности. Ключевые элементы Плана действий включают в себя соглашение, согласно которому все страны с ядерными программами оперативно проведут «стресс-тесты» своих атомных электростанций. Рамки проводимых МАГАТЭ экспертных оценок эксплуатационной безопасности атомных электростанций в настоящее время укрепляются. Будет проведен также обзор эффективности национальной и международной готовности к чрезвычайным ситуациям и механизмов реагирования на них, норм безопасности МАГАТЭ и соответствующих международных конвенций.

План действий представляет собой значительный шаг вперед. Исключительно важно, чтобы он был полностью выполнен во всех странах с ядер-

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-506). Поправки будут изданы после окончания сессии в виде сводного исправления.



ными энергоустановками и чтобы из аварии на АЭС «Фукусима-1» были извлечены надлежащие уроки.

Я хотел бы выразить благодарность Генеральному секретарю Пан Ги Муну за созыв этого заседания высокого уровня по вопросам ядерной безопасности в сентябре и за объединение усилий учреждений системы Организации Объединенных Наций для совместного сотрудничества по этому вопросу. Ядерная безопасность является ответственностью отдельных стран, но МАГАТЭ — единственная международная организация, имеющая опыт во всех сферах использования ядерной энергии — будет играть ведущую роль в обеспечении безопасного ядерного будущего во всем мире.

Несмотря на эту аварию, МАГАТЭ прогнозирует, что в предстоящие десятилетия число действующих ядерных реакторов в мире будет продолжать возрастать устойчивыми темпами, хотя и не так быстро, чем предполагалось до аварии. В основном рост будет приходиться на страны, в которых уже имеются действующие атомные электростанции, такие как Китай и Индия. Многие развивающиеся страны по-прежнему планируют освоить ядерную энергетику в предстоящие годы. Факторы, способствующие поощрению заинтересованности в развитии ядерной энергетики, не изменились. Эти факторы включают в себя повышение мирового спроса на энергию, обеспокоенность по поводу изменений климата, нестабильные цены на ископаемое топливо и безопасность энергоснабжения.

Ядерная безопасность по-прежнему является исключительно важным вопросом для всех государств. В сентябре мы отметили десятую годовщину террористических нападений, совершенных 11 сентября 2011 года в Соединенных Штатах. После этих нападений Агентство значительно расширило свои программы ядерной безопасности для оказания помощи странам в деле охраны ядерных и других радиоактивных материалов и связанных с ними объектов от действий злоумышленников.

Число государств, участвующих в нашей Базе данных по незаконному обороту, продолжает расти; в настоящее время оно составляет 113. В течение года, по состоянию на июнь 2011 года, поступили сообщения о 172 инцидентах, которые были внесены в Базу данных. Четырнадцать инцидентов были связаны с несанкционированным обладанием и/или попыткой продажи или контрабанды ядерных мате-

риалов или радиоактивных источников. Еще 32 инцидента были связаны с кражей или утратой ядерных или других радиоактивных материалов. Инциденты подобного рода показывают, что в системе безопасности по-прежнему есть недостатки, которые необходимо устранить. Я намерен принять участие во втором Саммите по ядерной безопасности, который состоится в Республике Корея в марте.

Я хотел бы еще раз заметить, что прогресс в направлении вступления в силу поправки к Конвенции о физической защите ядерного материала остается медленным, хотя прошло шесть лет после ее принятия. Присоединение к поправке может существенно уменьшить опасность попадания ядерного материала в руки террористов. Я призываю государства — участники Конвенции работать в целях ускорения вступления в силу поправки.

В области использования ядерной энергии в мирных целях одно из крупных достижений — искоренение во всем мире смертельной болезни крупного рогатого скота, чумы, — заслуживает особого внимания. Победа над чумой — по сути, первым в ряду предстоящих искоренению заболеваний среди животных, — является чрезвычайно важным достижением и огромным экономическим благом для многих развивающихся стран. Чистые выгоды от этого только в Африке составят, согласно оценкам, более 1 млрд. долл. США в год. Вместе с Продовольственной и сельскохозяйственной организацией Объединенных Наций, Всемирной организацией здоровья животных, Африканским союзом и другими партнерами МАГАТЭ сыграло важную роль в ликвидации этой болезни. Наша роль состояла в предоставлении доступных методов диагностики и в профессиональной подготовке ветеринарных сотрудников.

Те же технологии, использованные для ликвидации чумы крупного рогатого скота, в настоящее время успешно применяется для диагностики и контроля над другими трансграничными заболеваниями животных. В Монголии, например, Агентство оказало помощь в успешной борьбе с опустошительной вспышкой ящура, которая угрожала всему поголовью скота — 50 миллионам животных.

В этом году Агентство уделяло особое внимание ядерным методам, связанным с водой. Это стало предметом нашего ежегодного научного форума в сентябре, в котором приняли участие ведущие

ученые и правительственные должностные лица. Почти один миллиард человек лишены доступа к чистой питьевой воде. Агентство может помочь странам в проведении комплексных оценок водных ресурсов, предложив уникальную информацию, предоставляемую на основе методов изотопной гидрологии. Чуть позже я хотел бы подробнее остановиться на этом вопросе.

В сентябре мы отметили пятидесятую годовщину открытия Экологических лабораторий МАГАТЭ в Монако. Лаборатории внесли выдающийся вклад в защиту наших океанов и морей путем разработки передовых аналитических методов и подготовки справочных материалов для оценки морской радиоактивности и загрязнения окружающей среды.

Программа технического сотрудничества МАГАТЭ предоставляет существенную поддержку государствам-членам во всех регионах. Благодаря этой программе государства-члены решают национальные приоритетные задачи в области развития в таких сферах, где ядерные технологии создают преимущества по сравнению с другими подходами или могут конструктивно дополнить их. Объем новых ресурсов для программ технического сотрудничества в целом возрос до 127,7 млн. долл. США в 2010 году по сравнению с 112,2 млн. долл. США в 2009 году. Ядерная безопасность была в целом самой крупной областью деятельности, за ней следовали здоровье человека, продовольствие и сельское хозяйство.

В сентябре Генеральная Ассамблея провела совещание высокого уровня по борьбе с неинфекционными заболеваниями. Проекты МАГАТЭ в области здоровья человека и проекты технического сотрудничества по управлению водными ресурсами и выявлению источников загрязнения помогают странам бороться с неинфекционными заболеваниями, включая рак, диабет и передаваемые через воду заболевания.

Что касается области водных ресурсов, то я хотел бы упомянуть об очень многообещающем проекте технического сотрудничества в Сальвадоре, где Агентство оказывает помощь в создании постоянной системы наблюдения с целью раннего предупреждения о вредоносных цветениях водорослей. В случае, если они не будут обнаружены, эти растения могут вызвать серьезные и иногда даже смер-

тельно опасные заболевания. Рыбопромысловые общины в Сальвадоре получают непосредственную пользу от применения ядерных технологий, которые обеспечивают более быстрое и точное предупреждение о цветении этих водорослей, что позволяет закрывать определенные районы рыбного промысла в опасные периоды.

Проекты капельного орошения в Кении при поддержке МАГАТЭ помогают племенам маасаи повышать урожайность сельскохозяйственных культур для потребления как животными, так и людьми. В дополнение к сохранению ценных водных ресурсов этот проект помогает добиваться того, чтобы всё большее число родителей могли позволить себе отправлять детей в школу.

Что касается ядерной проверки, то я хотел бы с удовлетворением отметить, что 112 стран обеспечили вступление в силу дополнительных протоколов к их соглашениям о гарантиях с МАГАТЭ. И это вселяет большие надежды. Дополнительный протокол является важнейшим инструментом Агентства обеспечения надежных гарантий не только того, что заявленные ядерные материалы не переключаются от использования в мирных целях, но также того, что в стране отсутствуют незаявленные ядерные материалы и деятельность. Я очень надеюсь, что все остальные государства в самое ближайшее время заключат дополнительные протоколы. Я хотел бы также обратиться с просьбой к 14 государствам — участникам Договора о нераспространении ядерного оружия, не обладающим ядерным оружием, которые не обеспечили вступление в силу соглашения о гарантиях, сделать это без дальнейших проволочек.

Я продолжал регулярно отчитываться перед нашим Советом управляющих о выполнении заключенных с Агентством соглашений о гарантиях в целом ряде стран. Доклады МАГАТЭ об осуществлении гарантий в Иране направляются в Совет Безопасности начиная с 2006 года. В своих последних докладах я говорил о том, что Иран не обеспечивает необходимого сотрудничества, которое позволило бы Агентству прийти к выводу о том, что все ядерные материалы в Иране используются в мирных целях. Я настоятельно призываю Иран принять меры к полному выполнению всех соответствующих обязательств с целью укрепления международного доверия к исключительно мирному характеру его ядерной программы.

Что касается Сирии, то недавно Агентство пришло к выводу о том, что, по всей вероятности, обломки здания, разрушенного в 2007 году на объекте в Дайр-эз-Зауре, были ядерным реактором, о котором необходимо было заявить Агентству. В июне Совет управляющих МАГАТЭ пришел к выводу о том, что Сирия не выполняет свои обязательства о гарантиях. Он сообщил об этом факте невыполнения Совету Безопасности и Генеральной Ассамблее.

Ядерная программа Корейской Народно-Демократической Республики по-прежнему вызывает серьезную обеспокоенность. Как известно, Агентство не имеет возможности для принятия каких-либо мер по обеспечению гарантий в этой стране начиная с апреля 2009 года. Серьезные опасения вызывают поступившие в прошлом году сообщения о строительстве в этой стране нового объекта по обогащению урана и реактора на легкой воде. Я продолжаю настоятельно призывать Корейскую Народно-Демократическую Республику к полному выполнению всех соответствующих резолюций Генеральной конференции МАГАТЭ и Совета Безопасности.

Наши усилия по укреплению аналитического потенциала и безопасности лабораторий в рамках системы гарантий Агентства привели к прекрасным результатам. Новое расширение помещений Чистой аналитической лаборатории по гарантиям возле Вены было завершено своевременно, обойдясь в сумму ниже бюджетной, и функционирует уже несколько месяцев. Этот шаг позволяет значительно укрепить потенциал Агентства по осуществлению независимого анализа проб окружающей среды для целей гарантий.

В сентябре 2000 года Генеральная конференция МАГАТЭ поручила Генеральному директору провести подготовку к созыву форума, на котором участники из стран Ближнего Востока и другие заинтересованные стороны могли бы ознакомиться с опытом создания зон, свободных от ядерного оружия, которые уже были созданы в других регионах. Мои консультации с государствами-членами показали, что сейчас складываются благоприятные условия для проведения такого форума. Поэтому я решил созвать этот форум в Вене 21–22 ноября. На форуме будет рассмотрен вопрос об актуальности для Ближнего Востока опыта Африки, южной части Тихого океана, Юго-Восточной Азии, Центральной Азии, а также Латинской Америки и Карибского

бассейна по созданию зон, свободных от ядерного оружия. Я надеюсь на успешное проведение этого совещания.

Председатель (*говорит по-английски*): Я благодарю г-на Аmano за его брифинг.

Сейчас слово имеет представитель Италии для внесения на рассмотрение проекта резолюции A/66/L.6.

Г-н Рагальни (Италия) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить Генерального директора Аmano за его доклад о деятельности Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) в 2010 году (см. A/66/95) и выразить ему глубокую признательность за умелое руководство работой Агентства. Я хотел бы также высоко оценить усилия Агентства и его сотрудников в связи с трагической катастрофой, разразившейся в Японии в марте этого года, которая вновь подчеркивает важный и основополагающий характер его деятельности. Пользуясь этой возможностью, я хотел бы также еще раз выразить свою солидарность с японским народом, пострадавшим от разрушительного цунами, а также заявить о своем восхищении его стойкостью.

Я выступаю сегодня для того, чтобы представить проект резолюции A/66/L.6 по пункту 86 повестки дня, озаглавленному «Доклад Международного агентства по атомной энергии», поскольку Италия была избрана Председателем Совета управляющих МАГАТЭ на период 2011–2012 годов. Это поистине большая честь для моей страны. Мы с нетерпением ожидаем возможности сотрудничества с государствами — членами Агентства, Генеральным директором и его сотрудниками в предстоящие месяцы в интересах дальнейшего укрепления усилий по выполнению Агентством своего мандата.

Италия твердо убеждена в том, что охрана, безопасность и ядерные гарантии крайне важны для обеспечения мирного использования ядерной энергии в целях охраны здоровья населения и окружающей среды. Мы выступаем за эффективный международный ядерный режим для обеспечения того, чтобы выполнение обязанностей и обязательств по Договору о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) проверялось путем строгого и независимого контроля со стороны Агентства. Мы будем сохранять свою традиционную приверженность полному спектру его деятельности, памятуя об обя-

занностях, которые возложены в этой связи на Председателя Совета управляющих.

Авария на атомной электростанции «Фукусима-1» со всей очевидностью подчеркнула необходимость укрепления международного сотрудничества в области ядерной безопасности. Мы все знаем, что последствия серьезной ядерной аварии не ограничиваются национальными границами. Поэтому постоянное укрепление ядерной безопасности должно стать нашей общей задачей. В мире растет консенсус в отношении необходимости безотлагательного принятия конкретных мер в этом направлении, и Агентство призвано сыграть руководящую роль в этих усилиях.

В этой связи нас радует недавнее принятие на Генеральной конференции Плана действий по ядерной безопасности. Мы готовы рассмотреть новые меры по укреплению международного режима ядерной безопасности и призываем к всеобщему присоединению ко всем международным конвенциям, принятым под эгидой Агентства, которые крайне важны для международного режима безопасности.

Снижение риска доступа негосударственных субъектов к ядерному материалу и злонамеренного его применения является общей целью всего международного сообщества. Италия преисполнена решимости успешно осуществлять процесс укрепления национальных мер и международного сотрудничества в области ядерной безопасности в соответствии с принятым в Вашингтоне (округ Колумбия) коммюнике и планом работы.

Мы твердо поддерживаем усиление роли Агентства и его программы ядерной безопасности и особо заинтересованы в укреплении национальных потенциалов посредством повышения квалификации кадров и развития культуры ядерной безопасности. Конкретной инициативой в этой области является первый курс обучения Международной школы ядерной безопасности, открытой в апреле месяце под эгидой правительства Италии и в сотрудничестве с Агентством и Международным центром по теоретической физике (МЦТФ) им. Абдуса Салама на его территории в Триесте. В результате позитивной оценки этого первого курса обучения Италия намерена продолжать дальнейшее развитие школы и предложить, чтобы она функционировала на регу-

лярной основе в сотрудничестве с Агентством и с МЦТФ и при поддержке других доноров.

Укрепление режима международных гарантий остается одной из общих целей государств — членов Агентства. Италия поддерживает ту роль, которую играет Агентство в проверке полного соблюдения государствами их обязательств в области нераспространения в соответствии с Соглашением о всеобъемлющих гарантиях. Вот почему мы надеемся, что Дополнительному протоколу будет придан всеобщий характер, что существенно повысило бы способность Агентства проводить посредством Соглашения проверку мирного использования всего ядерного материала, имеющегося у государств.

В интересах создания мира, свободного от оружия массового уничтожения, каждая страна должна взять на себя эту коллективную ответственность и сделать все возможное для того, чтобы воплотить в жизнь нашу повестку дня в области нераспространения и разоружения. Мы твердо уверены в том, что цели, поставленные на Конференции 2010 года участников ДНЯО по рассмотрению действия Договора, достижимы, и мы продолжаем поддерживать усилия Генерального секретаря и трех государств — депозитариев ДНЯО по созыву в 2012 году международной конференции по вопросу о создании зоны, свободной от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения и систем их доставки, на Ближнем Востоке.

Использование ядерной энергии в мирных целях по-прежнему является одной из главных целей Агентства. Мы считаем, что разработка безопасной технологии чрезвычайно важна для совершенствования применения ядерной энергии в мировом масштабе, так как она решает глобальные проблемы и способствует реализации соответствующей цели в области развития, сформулированной в Декларации тысячелетия, посредством принятия тщательно разработанных программ технического сотрудничества. Мы преисполнены решимости содействовать деятельности Агентства по разработке методов использования ядерной энергии, направленных на достижение медицинского и научного прогресса в таких областях, как здоровье человека, продовольствие и сельское хозяйство, водные ресурсы и охрана окружающей среды. Несмотря на нынешнюю международную финансовую ситуацию, оказание поддержки Фонду технического сотрудничества и деятельности, осуществляемой в его рамках, кото-

рую призвано поощрять Агентство, по-прежнему имеет принципиальное значение.

В качестве Председателя Совета управляющих Агентства, пост которого занимает Италия, позвольте мне представить в соответствии с пунктом 86 повестки дня проект резолюции, озаглавленный «Доклад Международного агентства по атомной энергии», содержащийся в документе A/66/L.6, от имени Австралии, Австрии, Албании, Аргентины, Армении, Бангладеш, Беларуси, Бельгии, Бенина, Болгарии, Боснии и Герцеговины, Ботсваны, Бразилии, Бурунди, бывшей югославской Республики Македония, Венгрии, Гватемалы, Гвинеи, Германии, Греции, Грузии, Дании, Демократической Республики Конго, Доминиканской Республики, Египта, Замбии, Индии, Индонезии, Иордании, Ирака, Ирландии, Исландии, Испании, Казахстана, Камеруна, Канады, Кении, Кипра, Колумбии, Латвии, Литвы, Лихтенштейна, Люксембурга, Мадагаскара, Малайзии, Мальты, Монако, Монголии, Нигерии, Нидерландов, Новой Зеландии, Норвегии, Объединенной Республики Танзания, Пакистана, Панамы, Парагвая, Перу, Польши, Португалии, Республики Корея, Республики Молдова, Российской Федерации, Румынии, Сальвадора, Свазиленда, Сенегала, Сербии, Сингапура, Словакии, Словении, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Таиланда, Тонга, Тринидада и Тобаго, Турции, Украины, Уругвая, Фиджи, Филиппин, Финляндии, Франции, Хорватии, Черногории, Чешской Республики, Чили, Швейцарии, Швеции, Эритреи, Эстонии, Эфиопии и Японии, а также от имени Италии.

Как и в предшествующие годы, в консенсусном тексте, принятом в результате состоявшихся в Вене консультаций, с признательностью принимается к сведению доклад Международного агентства по атомной энергии; принимаются к сведению резолюции, принятые Генеральной конференцией Агентства на ее пятьдесят пятой очередной сессии 19–23 сентября; вновь заявляется о решительной поддержке Генеральной Ассамблеей незаменимой роли Агентства в оказании помощи и содействия в деле развития и практического применения атомной энергии в мирных целях, в передаче технологии развивающимся странам и в области ядерной безопасности, проверки и физической безопасности; и содержится призыв к государствам-членам продолжать поддерживать деятельность Агентства. Разу-

меется, к проекту резолюции также могут присоединиться желающие войти в число его соавторов, и авторы надеются, что этот проект резолюции будет принят на основе консенсуса.

Г-н Врайлас (Европейский союз) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать от имени Европейского союза (ЕС) и его государств-членов.

Мы с удовлетворением поддерживаем проект резолюции A/66/L.6 по докладу (см. A/66/95) Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ), в котором вновь заявляется о решительной поддержке незаменимой роли Агентства в деле нераспространения ядерного оружия и оказания помощи в деле развития и практического применения атомной энергии в мирных целях, а также в передаче технологии развивающимся странам и в области ядерной безопасности, проверки и физической безопасности.

Этот год был омрачен трагическими последствиями землетрясения и цунами в Японии 11 марта, которые привели к аварии на атомной электростанции «Фукусима-1». Авария в Фукусиме изменила ситуацию в области ядерной безопасности во всем мире и представляет собой серьезную проблему для МАГАТЭ и для международного сообщества в целом. ЕС стремится играть свою роль в решении этой проблемы. Саммит ЕС и Японии 28 мая стал свидетельством укрепления сотрудничества между ЕС и Японией в содействии обеспечению самых строгих стандартов в области ядерной безопасности в мировом масштабе, в частности, при помощи усилий, прилагаемых через посредство МАГАТЭ, и процессов в рамках Группы восьми и Группы 20.

Конференция по ядерной безопасности на уровне министров, организованная МАГАТЭ в июне этого года, в которой ЕС принял активное участие, начала процесс, направленный на обеспечение того, чтобы мы, международное сообщество, извлекли уроки из этой аварии и стремились воплотить их в жизнь. Это необходимо для реализации самых строгих стандартов ядерной безопасности в мировом масштабе. ЕС приветствует заявление, принятое по итогам июньской конференции, за которым последовало принятие Плана действий МАГАТЭ по ядерной безопасности. Мы отмечаем проведение Генеральным секретарем совещания высокого уровня по вопросам ядерной безопасно-

сти, которое состоялось в ходе сессии Генеральной Ассамблеи 22 сентября.

Международное сотрудничество играет решающую роль в содействии утверждению глобальных рамочных основ ядерной безопасности. В свете аварии в Фукусиме ЕС на приоритетной основе проводит проверку безопасности всех атомных электростанций ЕС на основе всеобъемлющей и транспарентной оценки риска и безопасности или испытаний с повышенной нагрузкой. Соседние и другие страны приглашены участвовать в этих испытаниях с участием МАГАТЭ и других соответствующих международных организаций. Параллельно с испытаниями с повышенной нагрузкой ЕС проведет обзор существующих европейских правовых и нормативных рамочных основ безопасности ядерных установок, который должен быть завершён к концу этого года.

В 2009 году ЕС принял директиву о ядерной безопасности, согласно которой основные стандарты в области безопасности стали юридически обязательными во всех 27 государствах — членах ЕС. Аналогичная директива была принята в июле этого года и касалась ответственного и безопасного обращения с отработавшим топливом и радиоактивными отходами.

ЕС продолжает сохранять приверженность эффективным многосторонним действиям, направленным против распространения оружия массового уничтожения. Поэтому мы приветствовали консенсус, достигнутый на Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) по рассмотрению действия Договора. Согласованный план действий, а также достижение согласия относительно процесса осуществления резолюции 1995 по Ближнему Востоку, включая конференцию, которая должна быть проведена в 2012 году, продемонстрировали нашу общую решимость не только соблюдать, но и укреплять режим нераспространения ядерного оружия.

ЕС организовал 6–7 июля семинар в Брюсселе, с тем чтобы внести вклад в процесс, связанный с проведением конференции в 2012 году. Этот семинар обеспечил возможность для широкого в нем участия и открытого и конструктивного обмена мнениями относительно создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от оружия массового уничтожения, и теперь мы с нетерпением ожидаем органи-

зуемого Генеральным директором МАГАТЭ форума Агентства, который состоится в Вене 21–22 ноября. Этот дух сотрудничества накануне созыва конференции 2012 года заслуживает поддержки, и нам всем следует стремиться сохранять его.

На обзорной конференции ДНЯО 2010 года была подтверждена роль МАГАТЭ в проверке и обеспечении соблюдения государствами их гарантийных обязательств в целях предотвращения отвода ядерного материала от его использования в мирных целях. ЕС по-прежнему глубоко обеспокоен затяжными и серьезными вызовами режиму нераспространения, создаваемыми, как о том сообщает Генеральный директор МАГАТЭ, Исламской Республикой Иран, Корейской Народно-Демократической Республикой и Сирийской Арабской Республикой. ЕС подтверждает свое понимание роли Совета Безопасности как последней инстанции в деле поддержания международного мира и безопасности в принятии соответствующих мер в случае невыполнения обязательств по ДНЯО, в том числе приглашений о гарантиях.

Система гарантий Агентства является одним из основополагающих элементов режима ядерного нераспространения и выполняет незаменимую роль в соблюдении и выполнении ДНЯО. В этой связи ЕС хотел бы выразить свое глубокое сожаление по поводу того, что в ходе пятьдесят пятой сессии Генеральной конференции МАГАТЭ не было принято никакой резолюции относительно повышения эффективности и действенности системы гарантий и применения типового дополнительного протокола. Эта сессия стала первой, на которой участники Генеральной конференции МАГАТЭ не приняли резолюции относительно укрепления гарантий Агентства. ЕС призывает его и его государства-члены совместными усилиями обеспечить надлежащее рассмотрение важного вопроса о гарантиях на пятьдесят шестой очередной сессии Генеральной конференции МАГАТЭ.

ЕС снова высказывает свою точку зрения, согласно которой меры, предусматриваемые типовым дополнительным протоколом, являются неотъемлемой составляющей системы гарантий МАГАТЭ и соглашения о всеобъемлющих гарантиях наряду с дополнительными протоколами формируют ныне действующую в МАГАТЭ норму проведения проверки. ЕС призывает к безотлагательной универса-

лизации этих двух исключительно важных инструментов системы гарантий МАГАТЭ.

ЕС придерживается мнения о том, что странам, обдумывающим или планирующим включение в их энергетические стратегии ядерной энергетики, следует тесно сотрудничать с МАГАТЭ таким образом, чтобы обеспечить соблюдение и выполнение строжайших юридических норм и условий оперирования, физической и психической безопасности и нераспространения. ЕС по-прежнему твердо убежден в достоинствах многосторонних подходов к ядерному топливному циклу.

В свете выводов Конференции по ДНЯО по этому вопросу ЕС одобряет меры, принимаемые по созданию в рамках МАГАТЭ банка низкообогащенного урана, и подтверждает обязательство ЕС оказывать этому предприятию финансовую поддержку. Такое финансирование может составить до 20 млн. евро из фонда Механизма обеспечения стабильности, плюс дополнительный взнос до 5 млн. евро на основе решения в рамках общей внешней политики и политики безопасности Европейского союза.

Мы живем в новую эпоху угроз, исходящих от негосударственных субъектов, особенно террористов, стремящихся к обладанию оружием массового уничтожения и связанными с ним технологиями и материалами, что в потенциале чревато созданием одной из наиболее катастрофических угроз глобальной безопасности. В свете сохраняющихся угроз ЕС активно поддерживает осуществление резолюций 1540 (2004) и 1887 (2009) Совета Безопасности, равно как и других соответствующих международных инициатив.

После успешно проведенного 13 апреля 2010 года в Вашингтоне, О.К., Саммита по ядерной безопасности ЕС возлагает большие надежды на следующий саммит, который состоится в Сеуле, Республика Корея, в марте 2012 года и который будет посвящен упрочению обязательств в отношении укрепления ядерной безопасности повсюду в мире.

ЕС поддерживает важную роль, выполняемую МАГАТЭ в достижении целей, поставленных Саммитом по ядерной безопасности. ЕС поддерживает деятельность МАГАТЭ в сфере ядерной безопасности в контексте проведения Стратегии ЕС по предотвращению распространения оружия массового уничтожения. Европейский союз является одним из

крупнейших вкладчиков в управляемый Агентством Фонд ядерной безопасности посредством внесения как своих собственных вкладов, так и вкладов отдельных государств — членов ЕС, причем объем предоставленных им финансовых средств к концу 2010 года составил около 30 млн. евро.

В этой связи ЕС с удовлетворением отмечает, что в регулярном бюджете МАГАТЭ предусмотрено увеличение доли средств, выделяемых на финансирование намеченной в программе и бюджете на 2012–2013 годы деятельности по обеспечению ядерной безопасности. Исключительно значение в деле предотвращения попадания ядерного материала в руки террористов или его случайного использования не по назначению, а также в ограждении ядерных установок от их несанкционированного использования или злонамеренных акций в их отношении имеет их эффективная физическая защита. Поэтому ЕС настоятельно призывает все государства, которые еще не присоединились к Конвенции о физической защите ядерного материала и поправке к ней, сделать это.

ЕС также твердо поддерживает осуществляемую МАГАТЭ программу технического сотрудничества. Мы ценим его роль в ответственном развитии мирного использования ядерных технологий в сфере здравоохранения человека, в обеспечении продовольственной безопасности и в сельском хозяйстве, в охране водных ресурсов и окружающей среды и в ядерной энергетике с упором на ядерную и радиационную безопасность в государствах-членах, принимающих участие в этой программе. ЕС высоко ценит вклады программных проектов технического сотрудничества в дело достижения целей развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.

Европейский союз использует несколько своих финансовых инструментов для поддержки как МАГАТЭ, так и сотрудничества с третьими странами в мирном использовании ядерной энергии и технологий, выделяя на эти цели, как минимум, 150 млн. евро в год. Частично такое финансирование осуществляется в третьих странах через Фонд технического сотрудничества МАГАТЭ, крупнейшим вкладчиком в который являются ЕС и его государства-члены.

Г-жа Содов (Монголия) (*говорит по-английски*): Наша делегация хотела бы поблагодарить Ге-

нерального директора Международного агентства по ядерной энергии (МАГАТЭ) г-на Юкию Аmano за представление как доклада Агентства, так и последней информации о событиях, произошедших со времени внесения этого доклада на рассмотрение Генеральной Ассамблеи.

Прежде всего монгольское правительство хотело бы еще раз выразить народу Японии и ее правительству свои глубокие соболезнования и искреннее сочувствие в связи с трагической гибелью и страданиями людей, вызванными произошедшими 11 марта землетрясением и цунами. Это трагическое событие стало суровым напоминанием о необходимости устранения существующих пробелов в безопасности и постоянного повышения безопасности ядерных установок повсюду в мире.

МАГАТЭ, единственная международная организация, обладающая для этого надлежащими специальными знаниями, должна возглавлять международные усилия по укреплению глобальной ядерной безопасности. Как справедливо отмечается в его докладе, в первые недели после фукусимской аварии МАГАТЭ выполняло роль международного координатора в оказании оператору установки и японскому правительству содействия в преодолении катастрофических последствий этой аварии. Оно также сыграло немаловажную роль в распространении достоверной информации о ситуации на АЭС «Фукусима» и вокруг нее.

Следует подчеркнуть и то, что многие государства-члены, а также Подготовительная комиссия Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, Всемирная организация здравоохранения и другие соответствующие международные организации в первые критические недели тесно сотрудничали между собой, продемонстрировав эффективность единого подхода Организации Объединенных Наций к преодолению общих проблем и нужд.

Наша делегация воздает Агентству должное за созыв в июне Конференции по ядерной безопасности на уровне министров, на которой была принята декларация, нацеленная на дальнейшее упрочение ядерной безопасности, повышение готовности к чрезвычайным ситуациям и укрепление защиты от радиации людей и окружающей среды повсюду на планете. Руководствуясь этой декларацией, Генеральная конференция МАГАТЭ утвердила План

действий по ядерной безопасности, в котором предусматривается организация 12 основных мероприятий, сосредоточенных на оценке безопасности, проводимых МАГАТЭ коллегиальных обзорах, готовности к чрезвычайным ситуациям и реагировании на них, наращивании потенциалов, передаче и распространении информации, а также на научных исследованиях и разработках. Монголия считает, что энергичное выполнение этого Плана действий будет весьма способствовать укреплению режима ядерной безопасности.

Мы также считаем, что созыв по предложению Японии международной конференции для рассмотрения извлеченных из фукусимской аварии уроков тоже был бы особенно полезен для повышения готовности к чрезвычайным ситуациям и для совершенствования процесса оказания чрезвычайной помощи. Накопленный после фукусимской аварии опыт наглядно демонстрирует необходимость укрепления режима международной ответственности с целью создать условия для достаточной компенсации ущерба от таких аварий людям и окружающей среде.

Хорошо известно, что вопрос ядерной безопасности вызывает беспокойство у стран всего мира. Сегодня эта проблема является особенно актуальной для таких государств, как Монголия, которая приступает к разработке урана и рассматривает вопрос о включении ядерной энергии в свою структуру энергопотребления. Монголия прекрасно осознает, что разработка урана сопряжена с большой ответственностью, включая обеспечение физической безопасности ядерного материала на всех этапах ядерного топливного цикла. Поэтому Монголия намерена обращаться к Агентству и своим международным партнерам за рекомендациями и помощью в целях обеспечения надлежащей разработки своих запасов урана.

В настоящее время мы рассматриваем возможность проведения вместе с Агентством предварительного технико-экономического обоснования для изучения вопроса о целесообразности включения ядерной энергии в нашу структуру энергопотребления. В качестве первоначальных мер правительство Монголии также предпринимает шаги по присоединению к Конвенции о ядерной безопасности и Объединенной конвенции о безопасности обращения с отработавшим топливом и о безопасности обращения с радиоактивными отходами.

Кроме того, Монголия высоко оценивает центральную роль МАГАТЭ в укреплении режима нераспространения посредством использования системы гарантий и проверок, а также в содействии передаче его членам научно-технических знаний и технологии в ядерной области. На основе проектов, осуществляемых МАГАТЭ в нашей стране, я могу с уверенностью заявить, что Агентство вносит огромный вклад в глобальные усилия в области развития посредством проведения обучения соответствующим навыкам, обеспечения профессиональной подготовки и предоставления оборудования. Пользуясь этой возможностью, я хотел бы выразить признательность МАГАТЭ за важную помощь, которую оно оказывает развивающимся странам, включая мою страну, Монголию.

В прошлом году Монголия была выбрана в качестве восьмой страны, где осуществляется разработка модельных демонстрационных проектов в рамках Программы действий МАГАТЭ по лечению рака (ПДЛР). Монголия, являясь страной, в которой осуществляется разработка модельного демонстрационного проекта, работает над созданием необходимого потенциала в области лучевой терапии для обеспечения эффективного выявления рака на ранних стадиях и его лечения. В скором времени планируется расширение радиотерапевтических услуг благодаря установке в нашей столице Улан-Баторе линейного ускорителя частиц. В рамках сотрудничества по осуществлению ПДЛР правительством Монголии разработан общий план действий по профилактике и лечению рака на период 2011–2021 годов и утвержден стратегический план по разработке радиотерапевтических средств на этот же период. Реализация этих программ позволит нам в качестве страны, в которой осуществляется разработка модельного демонстрационного проекта, более эффективно бороться с проблемой все более широкого распространения раковых заболеваний и одновременно делиться опытом с другими.

К числу других приоритетных областей нашего сотрудничества с Агентством относятся сельское хозяйство, обеспечение продовольственной безопасности и усилия по наращиванию общего потенциала. Будучи сельскохозяйственной страной, Монголия придает большое значение повышению сельскохозяйственного производства, в частности производства мяса. Поэтому Монголия уделяет особое

внимание сотрудничеству с Агентством в области обеспечения устойчивого производства и поставок вакцин и диагностических комплектов для борьбы с трансграничными болезнями животных.

Будучи страной, не имеющей выхода к морю и обладающей сухим климатом, Монголия приветствовала основную тему прошедшего в этом году в рамках Генеральной конференции МАГАТЭ Научного форума по вопросам водных ресурсов и перспективам их более эффективного использования с помощью применения ядерных технологий.

В этом году Монголия представила восемь предложений по проектам для нового двухлетнего проектного цикла на период 2012–2013 годов с учетом своих основных потребностей и мандата Агентства. Я с огромным удовлетворением отмечаю, что подтверждением нашей приверженности обеспечению тесного сотрудничества с Агентством может послужить тот факт, что в этом году Монголия достигла самых высоких показателей осуществления проектов МАГАТЭ в Азиатско-Тихоокеанском регионе.

Как и в предыдущие годы, наша делегация с удовлетворением присоединилась к числу соавторов проекта резолюции по докладу МАГАТЭ, содержащемуся в документе A/66/L.6.

Г-н Тарар (Пакистан) (*говорит по-английски*): Мы хотели бы выразить признательность за годовой отчет Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) (см. A/66/95) и работу Агентства и его Генерального директора. Недавно Пакистан завершил выполнение функций Председателя Совета управляющих МАГАТЭ в период 2010–2011 годов, и в этой связи необходимо отметить, что избрание нашей страны на пост Председателя свидетельствует о вере международного сообщества в способность Пакистана содействовать решению вопросов, входящих в круг ведения Агентства, и играть в этом конструктивную роль.

За 54 года, прошедшие со дня его создания, МАГАТЭ превратилось в организацию, успешно занимающуюся решением вопросов поощрения использования ядерной энергии в мирных целях, содействия укреплению мира и безопасности и обеспечению социально-экономического развития. Роль Агентства становится все более значимой в международной обстановке, которая приобретает все более сложный и трудный характер. В ближайшем бу-

дущем МАГАТЭ, скорее всего, придется заниматься вопросами, касающимися резкого повышения глобального спроса на энергоносители, ограниченности запасов ископаемых видов топлива, многочисленных экологических проблем, а также проблем в области защиты и безопасности. В рамках своих полномочий Агентство призвано выступать в качестве беспристрастной, эффективной и профессиональной организации, а не в качестве органа, осуществляющего лишь надзор за ядерной деятельностью.

Мы согласны с высказанным Агентством после событий на станции «Фукусима» мнением о том, что ядерная энергия по-прежнему будет оставаться предпочтительным жизнеспособным, безопасным и устойчивым альтернативным источником энергии. После событий на ядерной электростанции «Фукусима» законная обеспокоенность общественности по поводу эффективности режима ядерной безопасности стала весьма очевидной. Мы полностью поддерживаем роль МАГАТЭ, возглавившего глобальные усилия по оценке и институционализации процесса извлечения уроков из опыта аварии на «Фукусиме». Осуществляемые Агентством усилия, включая созыв конференции на уровне министров по вопросу о ядерной безопасности и принятие Плана действий по ядерной безопасности, являются своевременными и полезными. Совещание высокого уровня по вопросу о ядерной безопасности, проведенное Генеральным секретарем в сентябре месяце в Нью-Йорке, также позволило привлечь внимание международного сообщества к важным проблемам ядерной безопасности.

Подготовленный МАГАТЭ и его государствами-членами План действий закладывает прочную основу для укрепления глобальных рамок ядерной безопасности. Участники совещания высокого уровня вновь заявили о своей поддержке руководящей роли Агентства в процессе извлечения уроков и оказании государствам-членам содействия в использовании этих уроков на национальном уровне.

Создание прочного режима ядерной безопасности требует обеспечения учета разнообразного характера потребностей и условий, существующих в различных странах мира. Предложения по коррекции курса и методов должны быть основаны на технических и объективных оценках. Эффективное выполнение Плана действий МАГАТЭ по ядерной безопасности будет в значительной степени зави-

сеть, в частности, от объема оказываемой развивающимся странам международной помощи и уровня обеспечиваемого с ними сотрудничества. Мы полностью разделяем позицию Движения неприсоединения в отношении этого жизненно важного аспекта и рассчитываем на сотрудничество с государствами-членами в осуществлении согласованной программы действий в области ядерной безопасности.

Со своей стороны мы уже приступили к проведению всеобъемлющего обзора безопасности действующих электростанций, в частности проверки состояния объектов, систем безопасности, аварийных энергетических систем, готовности к дистанционному осуществлению действий в чрезвычайных ситуациях и т.д. На наших будущих атомных электростанциях будут проводиться аналогичные проверки безопасности. Мы изучим итоги этого обзора и при необходимости внесем соответствующие изменения.

МАГАТЭ и Комиссия Пакистана по атомной энергии были созданы почти одновременно 50 лет тому назад. Эти две организации вместе выросли и сегодня поддерживают взаимовыгодные отношения сотрудничества, имеющего для Пакистана огромное значение.

Мы используем опыт, накопленный в рамках деятельности миссий экспертов, групп по рассмотрению вопросов эксплуатационной безопасности, групп по оценке значимых с точки зрения безопасности событий и Программы технического сотрудничества Агентства. Мы уделяем первостепенное внимание программе технического сотрудничества МАГАТЭ и хотели бы подчеркнуть необходимость большего объема и гарантированного выделения ресурсов на цели проведения мероприятий в рамках технического сотрудничества, передачи технологий и создания центров обучения в развивающихся странах, в том числе путем более активного участия развивающихся стран в разработке и реализации программы.

Пакистан уже давно активно выступает за использование атомных технологий в целях обеспечения всеобщего мира, прогресса и процветания. Возрождение экономики и обеспечение социально-экономического развития нашего народа являются главным приоритетом правительства Пакистана. Безопасная и устойчивая атомная энергетика крайне

необходима для выполнения наших задач в области развития. Комиссия по атомной энергии Пакистана активно занимается применением ядерных технологий для социально-экономического подъема страны в таких сферах, как диагностика и лечение раковых заболеваний, сельское хозяйство, сохранение продуктов питания, управление водными ресурсами и промышленность. Однако нашей самой важной задачей остается использование ядерной энергии для производства электроэнергии.

В настоящий момент доля атомной энергии в общей структуре электропотребления достаточно скромная. Мы хотим повысить наши мощности по производству электроэнергии, используя атомную энергию, с нынешнего уровня 750 мегаватт (МВт) до 8800 МВт к 2030 году. Это сложная, но не менее важная задача в области развития, к выполнению которой мы будем решительно продвигаться. Единодушное одобрение в начале этого года Советом управляющих МАГАТЭ соглашения о гарантиях в отношении электростанций С3 и С4 подтвердило признание международным сообществом опыта Пакистана в обеспечении безопасной и надежной работы атомных электростанций. Заключение этого соглашения о гарантиях по этим двум электростанциям, каждая из которых обладает мощностью 340 МВт, является важной вехой на пути реализации нашей стратегии энергетической безопасности.

В настоящее время в ведении Комиссии по атомной энергии Пакистана находятся 14 центров ядерной медицины и лечения онкологических заболеваний по всей стране и еще 4 центра находятся в процессе строительства. Однако их по-прежнему недостаточно для нашего очень многочисленного населения, и мы намереваемся продолжать расширять наши возможности в государственном секторе, ориентируясь на потребности бедных и нуждающихся слоев населения.

Мы производим большую часть необходимых нашей стране радиофармацевтических препаратов и в свете недавнего создания центра по производству молибдена-99 оказались в состоянии экспортировать его. Наши центры сельского хозяйства и биотехнологий также вносят ценный вклад в сельскохозяйственную и животноводческую отрасли нашей страны.

Кроме того, Комиссия по атомной энергии Пакистана создала очень надежную инфраструктуру

для решения разнообразных, связанных с управлением водными ресурсами проблем с помощью изотопных методов. Мы принимаем участие в программе МАГАТЭ по взаимокалибровке стандартов, а также предоставляем экспертные и аналитические услуги в этой области государствам — членам МАГАТЭ в регионе. У нас создана сеть собственных институтов по обучению и подготовке, охватывающих все основные направления ядерной физики и технологий. Помимо удовлетворения потребностей наших собственных программ, эти институты готовы принять участников из других государств — членов МАГАТЭ.

Мы высоко оцениваем содействие, оказываемое МАГАТЭ в виде экспертной помощи, оборудования и развития людских ресурсов с целью помочь нам создать и усовершенствовать все эти объекты. МАГАТЭ обязано содействовать развитию этого направления и в других странах, и с учетом нашего опыта мы также можем помочь в этом.

Ядерная безопасность стала важной областью, требующей должного внимания и принятия надлежащих мер. Хотя мы поддерживаем уделяемое международным сообществом внимание и предпринимаемые действия по реализации целей обеспечения ядерной безопасности, мы разделяем мнение МАГАТЭ о том, что ответственность за обеспечение ядерной безопасности полностью лежит на каждом из государств.

На международном уровне МАГАТЭ играет ведущую и центральную роль в разработке директивных указаний, рекомендаций, кодексов и руководящих документов в сфере ядерной безопасности. С учетом своего мандата, технической компетенции и широкого членского состава МАГАТЭ является для своих государств-членов уникальной площадкой для рассмотрения предложений о проведении обзора и укрепления международных основ обеспечения ядерной безопасности.

Место Председателя занимает г-жа Кинг (Австралия), заместитель Председателя.

В последние годы на глобальном уровне был предпринят ряд инициатив и действий, направленных на решение задач в области ядерной безопасности, зачастую дублирующих друг друга. Мы полностью разделяем озабоченность МАГАТЭ в связи с сохраняющимся дублированием деятельности в сфере ядерной безопасности. Мы хотим подтвер-

дять, что МАГАТЭ обладает уникальной ролью, авторитетом, компетенцией и легитимностью для того, чтобы направлять и координировать реализацию стратегии, оперативную деятельность и оказание содействия в сфере ядерной безопасности.

Аналогичным образом, проведение дублирующих мероприятий, связанных с ядерной безопасностью, будет нецелесообразным как с финансовой, так и с политической точки зрения, особенно в том, что касается разработки и подготовки параллельных директивных указаний, рекомендаций, стандартов и руководящих документов в различных областях, связанных с ядерной безопасностью.

Учитывая различную природу, характер и организационную базу структур МАГАТЭ, занимающихся ядерной безопасностью и защитой, мы хотели бы высказаться против применения единого набора стандартов в сфере ядерной безопасности и защиты. Эти два направления деятельности отличаются по своей сути, связаны с разными причинами, осуществляются на основе разных правовых документов и оперативных требований, хотя оба они могут быть связаны с общими рисками.

Пакистан предпринял ряд законодательных, организационных и административных шагов по повышению безопасности и защиты своих ядерных объектов, установок, материалов, а также укреплению своей нормативной базы. Наш Контрольный орган по ядерной энергии на протяжении 10 лет своей профессиональной работы эффективно осуществляет надзорные функции. За последнее десятилетие это учреждение быстро разрослось, утвердившись в качестве сильного, независимого и авторитетного надзорного органа.

Контрольный орган Пакистана по ядерной энергии расширил свою инфраструктуру по контролю и масштабы своей контрольной деятельности. Он также прошел важные этапы, начиная с осуществления контроля над ядерными материалами и оборудованием и заканчивая управлением радиоактивными источниками. При этом Контрольный орган Пакистана по ядерной энергии соблюдает международные стандарты и практику, поддерживая очень тесные связи с МАГАТЭ, выступая в качестве как получателя помощи, так и донора.

Профессионализм, с которым Контрольный орган Пакистана по ядерной энергии подошел к реализации в Пакистане плана действий в области

ядерной безопасности, завоевал ему широкое признание своих глобальных партнеров. Сейчас он осуществляет второй этап этого плана в сотрудничестве с МАГАТЭ. Кроме того, вот уже на протяжении нескольких лет мы принимаем участие в Базе данных МАГАТЭ о незаконной торговле.

В последние годы глобальная архитектура нераспространения претерпела значительные изменения. Мы стали свидетелями тенденций и стратегий, которые нанесли серьезный ущерб режиму нераспространения. Стратегии и практика, основывающиеся на коммерческих и политических соображениях, привели к размыванию незыблемого характера давних норм и правовых документов, лежащих в основе режима нераспространения.

Пакистан верит в равноправный, недискриминационный и основанный на критериях подход к работе по достижению всеобщих целей нераспространения и содействия мирному использованию ядерной энергии. Мы также надеемся, что рассмотрение вопросов ядерной безопасности и ядерной защиты будет способствовать, а не мешать мирному использованию ядерной энергии в целях реализации задач в области развития, а также компенсировать ухудшение состояния окружающей среды.

Г-н Гупта (Индия) (*говорит по-английски*):
Наша делегация хотела бы поблагодарить Генерального директора Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) за его заявление, в котором была представлена дополнительная информация об основных направлениях деятельности Агентства в 2010 году. Мы также приветствуем доклад МАГАТЭ за 2010 год (A/66/95), в котором подчеркивается центральная роль Агентства в поощрении использования атомной энергии в мирных целях. Индия приняла участие в Совещании высокого уровня по ядерной защите и безопасности, которое было проведено Генеральным секретарем и состоялось 22 сентября 2011 года в Нью-Йорке.

Мы рассматриваем произошедшие в 2010 году в мире события в сфере атомной энергетики на фоне ряда серьезных аварий, которые имели место в марте 2011 года на нескольких блоках атомной электростанции «Фукусима-1» в Японии в результате разрушительного землетрясения и последовавшего за ним цунами.

Этот инцидент на атомной электростанции «Фукусима-1» привлек внимание всего мира и вы-

звал обеспокоенность в связи с ядерной безопасностью перед лицом стихийных бедствий, особенно больших масштабов. Мы убеждены в том, что мировое ядерное сообщество окажется на высоте положения и примет все необходимые меры для устранения озабоченности широкой общественности в связи с безопасностью атомных электростанций. Крайне важно, чтобы государства-члены объединили свои усилия в интересах укрепления МАГАТЭ, которое играет ведущую роль в направлении глобальных усилий на обеспечение ядерной безопасности. Индия выступает в поддержку Плана действий МАГАТЭ по ядерной безопасности, который был принят Генеральной конференцией 22 сентября этого года.

Не следует недооценивать роль ядерной энергии в качестве чистого источника энергии, который необходим для удовлетворения растущих потребностей в энергии и для решения проблем изменения климата. Ядерная безопасность должна рассматриваться не в качестве застывшего, а постоянно развивающегося процесса, и Агентство призвано сыграть важную роль в координации усилий всех соответствующих заинтересованных сторон в целях его дальнейшего укрепления. На данном этапе крайне важно, чтобы Агентство приняло все необходимые меры для устранения общественной тревоги и опасений государств-членов в связи с безопасностью атомных электростанций с учетом современных достижений в области их проектирования и технологии. Мы призываем Агентство и впредь оказывать поддержку всем мероприятиям, связанным с поощрением ядерной энергетики.

Индия считает, что атомная энергия является важнейшим элементом ее национальной системы энергоснабжения. Мы решительно намерены добиться прогресса в реализации нашей трехэтапной ядерной программы на основе замкнутого топливного цикла. В ближайшие десятилетия мы рассчитываем на значительный рост производства атомной энергии до уровня в 20 000 мегаватт к 2020 году, и, как планируется, довести этот уровень до 60 000 мегаватт к 2030 году.

Наша деятельность в области ядерной безопасности является безупречной на протяжении многих лет эксплуатации, которая превышает 345 реакторо-лет, но мы признаем важность постоянного совершенствования и инноваций в наших нормах ядерной безопасности и практике, которые охваты-

вают весь диапазон деятельности — требования к выбору места строительства, проектирование, строительство, эксплуатацию и модернизацию.

Правительство Индии неоднократно подчеркивало, что оно придает безопасности наших атомных электростанций самое приоритетное значение. Правительство принимает целый ряд мер в этом направлении. К ним относятся внесение в парламент законопроекта об изменении функционального статуса совета Индии по атомному регулированию и наделение статусом независимого с юридической точки зрения органа атомного регулирования. Шесть комитетов по вопросам безопасности провели обзор различных аспектов ядерной безопасности, и сейчас, когда проводится анализ подробных обзоров, уже принимаются некоторые меры по повышению уровня безопасности. Индия направит приглашение группе МАГАТЭ по рассмотрению вопросов эксплуатационной безопасности для оказания нашей стране содействия в проведении обзора безопасности и инспекций. Все реакторы без исключения — местного производства или импортные — будут отвечать повышенным нормам безопасности.

Доклады об оценке безопасности и последующих мерах становятся общественным достоянием в целях повышения транспарентности и укрепления доверия общественности. Серьезное внимание уделяется повышению уровня готовности к чрезвычайным ситуациям, которые выходят за рамки проектных аварий. Национальное управление Индии по чрезвычайным ситуациям подготовило документ, озаглавленный «Управление деятельностью при преодолении последствий ядерных и радиационных аварийных ситуаций», в котором предлагается целостный и комплексный подход к борьбе с аварийными ситуациями, охватывающий все ее элементы — предотвращение, смягчение последствий, обеспечение готовности, соблюдение нормативных требований, наращивание потенциала, реагирование, оказание помощи, восстановление, реабилитация и реконструкция.

Ядерная программа Индии нацелена на максимальное использование энергетического потенциала имеющихся источников урана и использование крупных запасов тория. Мы считаем, что за счет имеющихся глобальных запасов урана невозможно обеспечить планируемое увеличение производства ядерной энергии без принятия концепции

замкнутого топливного цикла. Мы призываем Агентство продолжать работу по разработке ториевого топливного цикла.

Мы приветствуем включение мероприятий, относящихся к разработке ядерной реакторной технологии. Наша делегация всецело поддерживает деятельность Агентства, направленную на стимулирование инноваций в области атомной энергетики с помощью технических рабочих групп по различным реакторным технологиям, малым и средним реакторам и сферам применения, которые не связаны с энергетикой. Осуществляемая Агентством координация научно-исследовательских проектов предоставляет прекрасную возможность для повышения понимания и дальнейшего развития технологии. Мы приветствуем издание в 2010 году обновленного варианта его информационной системы по усовершенствованным ядерным системам, в котором содержится исчерпывающая информация обо всех современных реакторных конструкциях и концепциях.

Индия участвует в осуществлении Международного проекта по инновационным ядерным реакторам и топливным циклам с момента его создания. Мы вносим значительный вклад в его прогресс и считаем, что эта программа обладает большим потенциалом в плане того, чтобы сделать ядерную энергию доступной на безопасной и устойчивой основе, особенно для новых государств, которые только начинают продвигаться в этом направлении.

Индия придает большое значение деятельности Агентства в области ядерной науки. Мы вносим свой вклад в эту деятельность, принимая участие в технических совещаниях и осуществлении совместных научно-исследовательских проектов, и мы также поддерживаем программу Агентства в области ядерного синтеза. Индия вносит свой вклад в программу Международного термоядерного экспериментального реактора (ИТЭР), предоставляя специальное оборудование и экспертные услуги. В 2010 году было практически завершено строительство лабораторного корпуса для ИТЭР в Индии.

Наша делегация считает, что программа работы Агентства и его достижения в области ядерных технологий имеют большое значение и особую ценность для удовлетворения потребностей развивающихся стран. В этой связи следует отметить, среди прочего, деятельность в продовольственной и сель-

скохозяйственных областях, в области здоровья человека, питания и водных ресурсов.

Индийские специалисты регулярно участвуют во всех этих программах и оказывают поддержку Агентству. Телетерапевтический аппарат «Бхабхатрон» на кобальте-60, переданный в дар Вьетнаму правительством Индии в рамках Программы действий МАГАТЭ по лечению рака, был успешно введен в эксплуатацию в 2010 году. Установка еще одного блока «Бхабхатрон» в Шри-Ланке, безвозмездно переданного в рамках аналогичного соглашения, в настоящее время находится на этапе осуществления. Индийские специалисты оказывают всестороннюю поддержку Шри-Ланке в строительстве, монтаже и вводе в эксплуатацию этой установки и в подготовке технического персонала. Наша делегация благодарит Агентство за его деятельность, связанную с расширением знаний в области ядерной энергии в государствах-членах и с наращиванием их потенциала. В этой связи мы с удовлетворением отмечаем присвоение научно-исследовательскому институту Св. Иоанна в Бангалоре звания первого центра МАГАТЭ по сотрудничеству в области питания.

Индия поддерживает деятельность МАГАТЭ. Вот почему мы присоединяемся к соавторам проекта резолюции A/66/L.6 по докладу Международного агентства по атомной энергии.

Г-жа Камехо (Куба) (*говорит по-испански*): Куба приветствует и поддерживает ту важную роль, которую играет Международное агентство по атомной энергии (МАГАТЭ). Применение ядерных методов способствует снижению негативного воздействия таких явлений, как деградация почв, опустынивание, потепление атмосферы и других природных явлений, которые влияют на производство продовольствия и жизнедеятельность человека на Земле.

Мы уделяем первостепенное внимание сотрудничеству между развивающимися странами. В этой связи Куба активно участвует в Региональном соглашении о сотрудничестве в развитии ядерных наук и техники в Латинской Америке и Карибском бассейне (АРКАЛ) в течение 26 лет с момента его создания. В этом контексте страны нашего региона и секретариат МАГАТЭ достигли значительных результатов, в особенности в том, что касается налаживания стратегического партнерства между АРКАЛ и Агентством.

Кроме того, наше участие в Иbero-американском форуме регулирующих учреждений в области радиологии и ядерной энергетики (ФОРО) способствовало усилиям, направленным на поддержание высокого уровня радиологической, ядерной и физической безопасности в государствах-участниках, и как следствие этого — во всем Иbero-американском регионе. Этот форум представляет собой объединение, включающее в себя регулирующие учреждения Аргентины, Бразилии, Чили, Кубы, Испании, Мексики, Перу и Уругвая, которое ведет кропотливую работу в новых важнейших областях радиологической и ядерной безопасности. Он осуществляет обмен знаниями и информацией между регулирующими структурами через Иbero-американскую сеть, непреходящую ценность которой мы надеемся укрепить. Куба с удовлетворением отмечает, что в следующем году под ее председательством в ФОРО мы будем отмечать 15-летнюю годовщину этой организации.

Техническое сотрудничество, которое является основополагающим элементом деятельности МАГАТЭ, необходимо укреплять и безоговорочно направлять на эти цели необходимые средства в соответствии с его приоритетным характером. Мы решительно привержены развитию технического сотрудничества, и об этом свидетельствует множество примеров, в том числе следующие. К 2010 году мы на 77 процентов выполнили проект технического сотрудничества, поддерживая тот высокий показатель выполнения, который традиционно демонстрирует Куба. Однако этот показатель был несколько ниже, чем в предыдущие годы, что вызвано последствиями блокады, которая по-прежнему осуществляется Соединенными Штатами против нашего народа.

Семь иностранных граждан получили гранты для научных командировок. Мы осуществили более 50 экспертных миссий, 9 из которых были посвящены проведению технических совещаний, 23 — региональным проектам, а 18 миссий прошли в рамках АРКАЛ. Мы приняли участие в 20 проектах АРКАЛ, выполнив в полном объеме все обязательства, взятые на себя Кубой в рамках этой программы. Первые четыре совещания АРКАЛ проходили на Кубе — в стране, которая играет руководящую роль в таких проектах.

В рамках АРКАЛ мы организовали 20 курсов и семинаров, 8 встреч по вопросам сотрудничества

и 18 экспертных миссий, а также приняли участие в очередных и внеочередных совещаниях его технических и политических органов. Кроме того, мы приняли участие в шести региональных проектах по радиационной защите. Наша страна также принимала всестороннее участие в совместных научно-исследовательских проектах. В 2010 году кубинские исследователи были включены в 15 научно-исследовательских контрактов в рамках этих программ.

Куба выполнила свои финансовые обязательства перед Фондом технического сотрудничества МАГАТЭ, включая полное погашение расходов в связи с национальным участием.

Подчеркивая важную роль МАГАТЭ и его взаимосвязей с системой Организации Объединенных Наций, в особенности с механизмом разоружения, мы пользуемся этой возможностью, чтобы вновь заявить о том, что мы должны продолжать нашу совместную работу, направленную на уделение первостепенного внимания вопросам ядерного разоружения, с учетом той огромной угрозы международному миру и безопасности, а также выживанию человечества, которую представляют более 22 000 ядерных боеголовок и те военные доктрины и стратегии, которые увековечивают обладание ими и их применение.

Экономическая, торговая и финансовая блокада, которую правительство Соединенных Штатов Америки осуществляет в отношении Кубы уже более 50 лет, также сказывается на деятельности МАГАТЭ в нашей стране и противоречит Уставу Агентства. За период с декабря 2010 года экономические потери Кубы в результате блокады составили свыше 975 млрд. долл. США по текущему курсу этой валюты.

Из-за этой блокады МАГАТЭ сталкивается с трудностями при приобретении специализированного оборудования для проектов на Кубе, поскольку североамериканские компании или компании с долей американского капитала не могут продавать такое оборудование для использования на Кубе, поскольку против них могут быть применены санкции. Кроме того, наши граждане сталкиваются с проблемами, когда речь идет об участии в программах подготовки, организованных в Соединенных Штатах. Блокада также мешает осуществлению проектов по борьбе с раковыми заболеваниями, ко-

торые являются одним из приоритетных направлений в работе МАГАТЭ.

Вновь подтверждая несправедливый и незаконный характер блокады, которая была осуждена в этом зале буквально несколько дней назад подавляющим большинством государств — членом Организации Объединенных Наций (см. A/66/PV.41), Куба, тем не менее, признает постоянные усилия секретариата МАГАТЭ по поискам альтернативных вариантов и путей урегулирования этой ситуации. Мы признаем усилия, прилагаемые МАГАТЭ в качестве гаранта безопасного использования радиоактивных источников, по укреплению радиационной безопасности, безопасности перевозок, безопасного обращения с радиоактивными отходами и готовности и реагирования в случае инцидентов и аварийных ситуаций в каждой стране.

Куба выделяет существенные материальные и людские ресурсы на решение вопросов ядерной безопасности. Наша страна вносит свой вклад в проводимую в Латинской Америке и странах Карибского бассейна работу в этих областях, в том числе посредством организации региональных мероприятий, а также предоставления экспертов и услуг в области радиационной защиты. В качестве члена Иберо-американского форума регулирующих учреждений в области радиологии и ядерной энергетики Куба принимает активное участие в медицинских проектах.

Серьезная ядерная авария, которая произошла в Японии в результате сильнейшего землетрясения и цунами в этой стране, показала нам, что в области ядерной безопасности нам еще многому предстоит учиться. Мы должны активизировать наши усилия по укреплению безопасности перед лицом стихийных бедствий. Куба придает особое значение тем договоренностям, которые были закреплены в Декларации Конференции по ядерной безопасности на уровне министров, состоявшейся в июне, и в Планах действий по ядерной безопасности, принятом на пятьдесят пятой Генеральной конференции.

Мы вновь подтверждаем необходимость укрепления международного ядерного режима, основную ответственность за соблюдение которого мы возлагаем на государства, обладающие ядерным оружием, и настоятельно призываем к тому, чтобы МАГАТЭ была отведена центральная роль в поощрении и координации международных усилий и со-

трудничества, направленных на укрепление глобальной ядерной безопасности.

Куба относится к той небольшой группе стран, которые были определены МАГАТЭ как полностью соблюдающие все свои обязательства по гарантиям. Это свидетельствует о том, что мы являемся страной, которая не имеет каких-либо незаявленных ядерных материалов и видов деятельности. Мы придаем огромное значение наболевшему вопросу о гарантиях, а также беспристрастному и профессиональному функционированию секретариата МАГАТЭ в рамках той работы, которую он ведет на этом направлении. Мы неоднократно выступали с критикой в отношении манипулирования и политизации, которыми занимается МАГАТЭ, преследуя политические цели, а также в отношении двойных стандартов, которые, к сожалению, часто встречаются в аналитических материалах Агентства. Поскольку деятельность в этой сфере является исключительной прерогативой МАГАТЭ, мы вновь заявляем о своем неприятии любых его решений, к которым причастен Совет Безопасности.

Мы вновь подтверждаем, что Агентство при осуществлении деятельности по проверке призвано, в первую очередь, уважать суверенитет и национальные интересы государств-членов. Мы настоятельно призываем секретариат МАГАТЭ продолжать прилагать усилия по созданию атмосферы беспристрастности, доверия, взаимопонимания и прозрачности на основе объективности и правды. Это поможет разобраться с конкретными делами, связанными с соблюдением соглашений о гарантиях, которые рассматриваются Советом управляющих МАГАТЭ и Генеральной конференцией МАГАТЭ. В этой связи мы подчеркиваем необходимость уважать неотъемлемое право всех государств на использование ядерной энергии в мирных целях.

Мы подтверждаем нашу поддержку денуклеаризации Корейского полуострова и поиска мирного решения с участием всех заинтересованных сторон.

Мы также поддерживаем идею создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия. Для достижения этой цели Израиль должен незамедлительно и безоговорочно присоединиться к ДНЯО и поставить свои ядерные объекты под режим всеобъемлющих гарантий МАГАТЭ.

Мы удовлетворены тем, что Финляндия была выбрана в качестве координатора и страны-

организатора предстоящей в следующем году конференции по вопросу о создании на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и другого оружия массового уничтожения. Мы надеемся, что на этой конференции будут выработаны конкретные предложения в отношении достижения этой цели.

В заключение я хотел бы подчеркнуть, что мы все несем ответственность за обеспечение грядущим поколениям более безопасного мира. Поэтому ядерное разоружение не может больше оставаться просто целью, достижение которой постоянно откладывается и оговаривается разного рода условиями. Куба будет твердо отстаивать свои принципы в борьбе за построение лучшего мира, свободного от ядерного оружия.

Г-н Ван Минь (Китай) (*говорит по-китайски*): Делегация Китая приветствует доклад Генерального директора Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) г-на Юкии Аmano о работе Агентства.

За прошедший год Агентство проделало большую работу в рамках своего мандата. После аварии, которая произошла на атомной электростанции «Фукусима-1» в марте этого года, Агентство сыграло важную роль в распространении среди государств-членов информации об этой аварии и в оказании Японии помощи в ликвидации ее последствий. В июне Агентство созвало Конференцию по ядерной безопасности на уровне министров, по итогам которой было принято Заявление министров и был укреплен международный консенсус относительно необходимости обеспечения ядерной безопасности. Агентство разработало всеобъемлющий План действий по ядерной безопасности, в котором содержатся конкретные рекомендации относительно ядерной безопасности.

Китай считает, что усилия Агентства имеют большое значение для повышения уровня международной ядерной безопасности и эффективности реагирования в случае чрезвычайных ситуаций, расширения международного сотрудничества в соответствующей области и обеспечения безопасного и устойчивого развития глобальной атомной энергетики.

В то же время в рамках своей программы технического сотрудничества МАГАТЭ предоставляло государствам-членам консультативные услуги по вопросам разработки проектов в области атомной

энергетики и содействовало применению ядерных технологий в ряде таких сфер, как здоровье людей, медицинское обслуживание, продовольствие и сельское хозяйство, а также защита окружающей среды. Агентство активно помогало государствам-членам в укреплении их ядерной безопасности и потенциала в области безопасности, оказывало техническую поддержку в вопросах безопасной эксплуатации атомных электростанций. МАГАТЭ постоянно прилагает усилия в интересах обеспечения универсальности соглашений о всеобъемлющих гарантиях и дополнительного протокола и добросовестно выполняет свои функции по обеспечению гарантий. Китай удовлетворен тем, что работа Агентства на этих направлениях получает широкое признание и поддержку со стороны государств-членов.

Сегодня атомная энергетика играет незаменимую роль в обеспечении ядерной безопасности, содействии экономическому развитию и борьбе с изменением климата. В своей деятельности по развитию атомной энергетики Китай неизменно придерживается принципа «безопасность — превыше всего». Китай разработал четкую всеобъемлющую законодательную базу и систему стандартов в области ядерной безопасности, создал независимую и эффективную систему контроля и регулирования, разработал комплексный механизм реагирования на чрезвычайные ситуации и в целом имеет хорошие показатели в области безопасности. Для повышения уровня ядерной безопасности Китай неизменно поддерживает соответствующие международные и региональные обмены и сотрудничество, принимает в них активное участие и, кроме того, внедряет и применяет современные технологии в атомной энергетике.

Китай также уделяет серьезное внимание укреплению потенциала в плане ядерной безопасности, поддерживает соответствующие международные инициативы в области сотрудничества и принимает в них активное участие. Китай ратифицировал Поправку к Конвенции о физической защите ядерного материала и Международную конвенцию о борьбе с актами ядерного терроризма. В настоящее время Китай прорабатывает с заинтересованными странами вопрос о создании в Китае центра передового опыта в области ядерной безопасности.

Китай поддерживает центральную роль Агентства в обеспечении ядерной безопасности и принял решение внести в Фонд ядерной безопасно-

сти МАГАТЭ 200 000 долл. США на цели укрепления потенциала стран Азиатско-Тихоокеанского региона в области ядерной безопасности.

В то же время Китай неукоснительно выполняет свои обязательства по гарантиям и активно поддерживает усилия, которые Агентство прилагает для расширения своих возможностей в плане проверки и для повышения эффективности и универсальности режима международных гарантий.

Китай поддерживает работу Агентства по реализации его программы технического сотрудничества, поощрению развития атомной энергетики и применению ядерных технологий. Китай готов делать все, что в его силах, для оказания через Агентство помощи другим странам путем обмена опытом, который он накопил в области развития собственной атомной энергетики.

МАГАТЭ выполняет важные функции в области поощрения использования атомной энергии в мирных целях и предотвращения распространения ядерного оружия. После аварии на атомной электростанции «Фукусима-1», сталкиваясь с новыми нестандартными ситуациями в области ядерной безопасности, Агентству следует продолжать укреплять свою ведущую роль в повышении ядерной безопасности и расширении международного сотрудничества в соответствующих областях. Китай надеется, что Агентство будет уделять первоочередное внимание следующим вопросам.

Во-первых, Агентству следует проанализировать опыт и уроки аварии на атомной электростанции «Фукусима-1», помочь государствам-членам укрепить потенциал в области ядерной безопасности и возможности реагирования на чрезвычайные ситуации, а также содействовать осуществлению Плана действий МАГАТЭ по ядерной безопасности с целью восстановления доверия к атомной энергетике со стороны общественности.

Во-вторых, Агентство должно увеличить объем технической помощи развивающимся странам, укрепить национальную ядерную инфраструктуру стран-новичков и содействовать безопасному, надежному и устойчивому развитию атомной энергетики.

В-третьих, Агентству следует укрепить режим ядерных гарантий и эффективно противодействовать распространению ядерного оружия.

В-четвертых, Агентство призвано занимать объективную и беспристрастную позицию в отношении сложных и острых ядерных вопросов, играть конструктивную роль в решении таких вопросов дипломатическим путем.

Г-н Кэмп (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): Соединенные Штаты надеются на принятие проекта резолюции (A/66/L.6) Генеральной Ассамблеи по докладу Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) (см. A/66/95). Соединенные Штаты стали соавтором этого проекта резолюции в подтверждение своей решительной поддержки Агентства и его решающей роли в деле ускорения и расширения применения атомной энергии в интересах мира, здоровья и процветания на всей планете.

Как заявила Государственный секретарь Клинтон в своем выступлении на Сессии высокого уровня по ядерной безопасности, которое было созвано Генеральным секретарем Пан Ги Муном: «В этом году Международное агентство по атомной энергии вновь подтвердило, что оно является незаменимым форумом для проверки и поддержки мирной ядерной деятельности стран».

В подтверждение нашей неизменной и всесторонней поддержки деятельности Агентства Соединенные Штаты внесли значительные внебюджетные взносы на цели реализации программ Агентства, касающихся ядерных гарантий, ядерной защиты, ядерной безопасности и технического сотрудничества. Кроме того, цель решения президента Обамы относительно инициативы МАГАТЭ по мирному использованию ядерной энергии, о котором Госсекретарь Клинтон объявила на Конференции 2010 года по рассмотрению действия ДНЯО, состоит в том, чтобы привлечь внимание и укрепить роль Агентства в деле расширения доступа к благам мирных ядерных технологий, в том числе в области здравоохранения, продовольственной безопасности, управления водными ресурсами и атомной энергетики. Соединенные Штаты заявили о том, что в течение пяти ближайших лет они обязуются в порядке внебюджетного финансирования выделить на реализацию инициативы по мирному использованию ядерной энергии 50 млн. долл. США, и мы призываем другие государства-члены поддержать этот шаг и поступить аналогичным образом.

Соединенные Штаты также хотели бы выразить искреннюю признательность Генеральному директору Аmano за его руководящую роль и доклад, представленный Генеральной Ассамблее. Мы надеемся на дальнейшее сотрудничество с Генеральным директором, секретариатом Агентства и всеми государствами-членами в деле продвижения важной работы МАГАТЭ в ближайшие годы. Соединенные Штаты по-прежнему намерены обеспечивать, чтобы Агентство располагало ресурсами и полномочиями, которые ему необходимы для решения стоящих перед ним многочисленных и усложняющихся проблем.

Г-н Цымбалюк (Украина) (*говорит по-английски*): 26 апреля 2011 года исполнилось 25 лет со дня катастрофы на Чернобыльской атомной электростанции, которая развеяла иллюзии современного мира о полной безопасности мирного использования ядерной энергии. Если посмотреть на эту аварию через призму 25-летней истории, то становится очевидно, что ответственный и глобальный подход к мирному атому является единственным предварительным условием безопасности мира в будущем.

Стратегия моей страны по преодолению сохраняющихся последствий Чернобыльской катастрофы направлена на ускорение долгосрочного развития этого района и на оказание населению поддержки с целью обеспечения ему безопасной и здоровой жизни.

В ознаменование двадцать пятой годовщины Чернобыльской катастрофы президент и правительство Украины организовали в 2011 году в Киеве два важных международных мероприятия: Киевский саммит по вопросам безопасного и инновационного использования ядерной энергии и международную научную конференцию «Двадцать пять лет Чернобыльской катастрофы: безопасность будущего».

Мы считаем, что одним из итогов Киевского саммита стало единодушное признание его участниками необходимости обеспечить в качестве главного приоритета на каждом этапе производства атомной энергии адекватный уровень ядерной безопасности. Мы хотели бы выразить нашу признательность Международному агентству по атомной энергии (МАГАТЭ) и его Генеральному директору за участие в Киевском саммите и в научной конференции, а также за поддержку, которую Агентство

продолжает оказывать Украине в целях смягчения последствий Чернобыльской катастрофы.

Авария 1986 года на Чернобыльской атомной электростанции дала толчок не только пересмотру международных стандартов ядерной безопасности, но также и созданию многочисленных международных механизмов обеспечения во всем мире самого высокого уровня безопасности ядерных отходов и радиационной безопасности, а также соответствующих систем готовности и реагирования в случае инцидентов и аварийных ситуаций.

В 2011 году эти механизмы прошли проверку. Этот год был тяжелым для Агентства из-за аварии на атомной электростанции «Фукусима-1». Мы считаем, что, обладая уникальным техническим потенциалом и опытом, Агентство призвано играть ведущую роль в любом ядерном инциденте или аварийной ситуации и что его присутствие на местах имеет жизненно важное значение в таких ситуациях, как «Фукусима».

Учитывая извлеченные из аварии уроки, мы в Украине провели целевую переоценку безопасности всех наших действующих ядерных энергоблоков. Мы приняли меры для укрепления независимости национального ядерного регулирующего органа и в первоочередном порядке приступили к проведению всестороннего обзора национальной ядерной нормативной базы. Мы также присоединились к испытаниям на воздействие нагрузок, которые проводятся в рамках Европейского союза, и к соответствующему процессу коллегиального обзора.

Мы приветствуем итоги Конференции по ядерной безопасности на уровне министров, состоявшейся в этом году в Вене. Мы надеялись, что План действий МАГАТЭ по ядерной безопасности, подготовленный по просьбе Конференции на уровне министров, будет более амбициозным с точки зрения прозрачности и миссий коллегиального обзора. Однако даже в качестве общего знаменателя нынешней позиции государств мы отмечаем в Плана ряд важных шагов, которые могут укрепить предоставление услуг по проведению международного коллегиального обзора и механизмы коллегиального обзора в будущем. Мы считаем, что эти элементы имеют особую практическую ценность.

Хотя ответственность за ядерную безопасность лежит на каждом государстве-члене, мы считаем, что «Основы безопасности» и «Требования

безопасности» МАГАТЭ должны служить минимальной обязательной базой для государств, которые активно реализуют гражданские ядерные программы, эксплуатируют атомные электростанции и исследовательские реакторы. Сегодня совершенно очевидно, что существующая международная договорная база, касающаяся мер реагирования на ядерные аварии, требует доработки. Нам представлен ряд новых предложений государств, направленных на совершенствование этих документов, а также Конвенции о ядерной безопасности. На наш взгляд, эти предложения заслуживают дальнейшего изучения.

Произошедшие в Японии события усилили во всем мире обеспокоенность в связи с безопасностью атомных электростанций, дали толчок дискуссиям и опасениям относительно целесообразности использования ядерной энергии для производства электроэнергии. Из произошедшей на электростанции «Фукусима-1» аварии мы, разумеется, должны извлечь ряд уроков. В этой связи мы приветствуем намерение правительства Японии в сотрудничестве с МАГАТЭ провести в 2012 году международную конференцию по ядерной безопасности на основе результатов расследования аварий на атомных электростанциях.

Мы решительно поддерживаем деятельность Агентства, направленную на повышение ядерной безопасности, радиационной безопасности, безопасности перевозки и безопасности отходов. Украина подтверждает свою точку зрения относительно того, что ответственность за ядерную безопасность лежит на каждом отдельном государстве. Все государства должны создать надлежащие системы и принять меры, необходимые для предупреждения, обнаружения и пресечения злонамеренных актов, связанных с использованием ядерных материалов.

Украина поддерживает осуществление Плана обеспечения ядерной безопасности на период 2010–2013 годов. Мы высоко оцениваем прогресс, которого Агентство добилось в деле улучшения контроля над радиоактивными источниками. В 2010 году Украина объявила о своем намерении к следующему Саммиту по ядерной безопасности избавиться от всех запасов высокообогащенного урана при необходимой для этого технической и финансовой поддержке со стороны наших партнеров.

В этой связи мы с озабоченностью отмечаем, что шесть лет спустя после принятия консенсусом Поправки к Конвенции о физической защите ядерного материала к этой Поправке присоединилось лишь 49 из 145 участников Конвенции. Процесс присоединения к международно-правовым документам, регулирующим ядерную безопасность, продолжается, но идет медленными темпами. В этой связи Украина призывает все государства, которые еще не сделали этого, как можно скорее присоединиться к Поправке и до ее вступления в силу действовать с соблюдением предмета и цели Поправки.

Украина высоко оценивает роль МАГАТЭ в накоплении знаний в области ядерной безопасности. Мы уделяем значительное внимание этому вопросу на национальном уровне. Нам удалось достичь одной из важных целей благодаря выпуску еще 14 инженеров по ядерной безопасности Севастопольского национального университета ядерной энергии и промышленности. Мы признательны Агентству за его бесценную поддержку, предоставляемую нам в создании необходимой базы для подготовки и обучения при Севастопольском национальном университете в целях ядерной безопасности, который стал самым первым партнером Агентства в области образования по вопросам ядерной безопасности. Мы подтверждаем свою готовность содействовать осуществлению образовательной программы МАГАТЭ по вопросам ядерной безопасности.

Украина также высоко оценивает значительную работу Агентства по укреплению мер ядерной безопасности в связи с крупными общественными мероприятиями, особенно поддержку, которая последовательно оказывается Агентством Украине и Польше в рамках подготовки к чемпионату Европы по футболу в 2012 году союза европейских футбольных ассоциаций (УЕФА).

Украина подтверждает важную роль Агентства в проверке и обеспечении соблюдения государствами их обязательств в области гарантий, проистекающих из Договора о нераспространении ядерного оружия. Система гарантий Агентства является одним из основополагающих элементов глобального режима ядерного нераспространения. Содержащиеся в Дополнительном протоколе меры составляют неотъемлемую часть этой системы. Соглашение о всеобъемлющих гарантиях в комплексе с Дополни-

тельным протоколом является в настоящее время наиболее эффективным методом контроля. Мы отмечаем рост числа стран, которые привели в действие Дополнительный протокол к своему Соглашению о всеобъемлющих гарантиях. Всеобщее присоединение государств к обоим документам укрепит режим нераспространения и будет содействовать дальнейшему укреплению международной безопасности.

Украина привела в действие Соглашение о всеобъемлющих гарантиях и Дополнительный протокол к нему в январе 2006 года. На протяжении последних нескольких лет мы прилагаем совместно с МАГАТЭ напряженные усилия к тому, чтобы сделать более широкий вывод об осуществлении обязательств в области гарантий. В докладе об осуществлении гарантий МАГАТЭ за 2010 год отдается должное нашим усилиям. В 2010 году МАГАТЭ впервые сделало более широкий вывод в отношении Украины. Мы продолжаем сотрудничать с Агентством в интересах создания условий, необходимых для применения интегрированных гарантий МАГАТЭ в Украине.

Мы признаем важность поддержки научно-исследовательской работы в области использования ядерной энергии в мирных целях, особенно в области безопасности, обращения с радиоактивными отходами, радиационной защиты, аспектов безопасности и эффективности современных технологий, и значение дальнейшего развития международного сотрудничества в этих областях. Основополагающее значение для этой деятельности имеет поддержание на должном уровне профессиональной компетентности и «ноу-хау» в ядерной области. Мы с удовлетворением отмечаем активизацию научно-исследовательской деятельности МАГАТЭ в отношении инновационных реакторных технологий и топливных циклов. Украина предоставляет МАГАТЭ соответствующие экспертные услуги на безвозмездной основе в рамках Международного проекта по инновационным ядерным реакторам и топливным циклам. Украина намерена и впредь продолжать активное сотрудничество с МАГАТЭ в области разработки и осуществления региональных программ, касающихся вопросов использования нетопливных ядерных технологий, а именно в сфере применения таких технологий в медицинских целях, дозиметрии и смягчения последствий Чернобыльской катастрофы.

Украина оказывает неизменную всестороннюю поддержку Программе технического сотрудничества МАГАТЭ, которая является важной уставной функцией Агентства. Украина считает, что осуществление Программы технического сотрудничества МАГАТЭ является краеугольным камнем международного сотрудничества в области мирного использования ядерной энергии. Я хотел бы выразить признательность МАГАТЭ за работу, проводимую в области планирования и осуществления таких программ и мероприятий, которые отражают потребности различных стран и различных регионов. Решение глобальных проблем голода, болезней, нищеты и рационального использования водных ресурсов, а также создание более чистой и безопасной окружающей среды имеют первостепенное значение для развивающихся стран. Украина высоко оценивает усилия Агентства в этих областях.

Проекты регионального и национального технического сотрудничества вносят существенный вклад в обеспечение безопасности и повышение эффективности мирного использования ядерной энергии в Украине. Мы достигаем реальных и устойчивых результатов в рамках нашего сотрудничества, особенно в отношении повышения уровня безопасности на наших атомных электростанциях. Мы также высоко оцениваем уже достигнутые результаты в деле улучшения качества и повышения эффективности ядерной медицины, радиотерапии и медицинской физики.

В частности, я хотел бы отметить предоставление нам современного оборудования и проведение профессиональной подготовки в области ядерной онкологии и радиотерапии. В будущем здоровье человека будет оставаться одной из приоритетных задач нашей программы технического сотрудничества.

Украина придает большое значение повышению эффективности и действенности управления программами технического сотрудничества и осуществления проектов на благо всех государств-членов. Важно обеспечить справедливый доступ к фондам технического сотрудничества и предсказуемое финансирование таких программ. Страны-бенефициары играют ключевую роль в достижении успешных результатов в своих соответствующих проектах технического сотрудничества. Ключевым элементом обеспечения эффективности является удовлетворение реальных потребностей государств-

членов. В интересах обеспечения максимального социально-экономического воздействия программ исключительно важно, чтобы МАГАТЭ продолжало развивать партнерские отношения с другими организациями в тех случаях, когда в этом возникает необходимость.

В заключение мы хотели бы присоединиться к другим делегациям и приветствовать доклад МАГАТЭ, представленный Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят шестой сессии, и выразить нашу глубокую признательность Генеральному директору МАГАТЭ и Агентству за их работу.

Г-жа Карим (Сингапур) (*говорит по-английски*): Делегация Сингапура хотела бы поблагодарить Генерального директора Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) г-на Юкию Аmano и его секретариат за всеобъемлющий ежегодный доклад МАГАТЭ (A/66/95).

Являясь глобальным координационным центром сотрудничества в ядерной области, МАГАТЭ продолжает играть ведущую роль в содействии безопасному и надежному использованию достижений ядерной науки и технологий в мирных целях. Его задачи в области безопасности, гарантий и проверки, а также науки и технологий представляют собой всеобъемлющий режим, каждый элемент которого в равной мере жизненно важен. Сингапур полностью поддерживает важную работу МАГАТЭ и с удовлетворением присоединяется к авторам проекта резолюции (A/66/L.6) по докладу МАГАТЭ.

Ядерная безопасность оказалась в центре внимания в марте этого года в связи с аварией на атомной электростанции «Фукусима-1». Авария на «Фукусиме» показала опасный характер инцидентов, вероятность которых низка и которые имеют существенные последствия, являются трудно предсказуемыми и проблематичными с точки зрения принятия мер безопасности. Поэтому мы должны прилагать совместные усилия для дальнейшего укрепления глобальных рамок ядерной безопасности, глобальной готовности к чрезвычайным ситуациям и создания механизмов реагирования на чрезвычайные ядерные ситуации. Сингапур считает, что МАГАТЭ призвано выступать движущей силой этого процесса.

Мы благодарим Генерального директора за созов Конференции по ядерной безопасности на уровне министров в Вене в июне 2011 года, с тем

чтобы извлечь уроки из опыта аварии на «Фукусиме». Сама конференция и принятие плана действий из 12 пунктов на Генеральной конференции МАГАТЭ в сентябре стали первым шагом вперед к всеобъемлющему обзору глобальных рамок ядерной безопасности. Этот процесс является постоянным. К сожалению, кое-кто продолжает настаивать на том, что в своем настоящем виде нынешняя глобальная инфраструктура ядерной безопасности является достаточно эффективной и необходимо обеспечить более оптимальное соблюдение и осуществление существующих правил. Моя делегация настоятельно призывает все стороны непредвзято подойти к обзору глобальных рамок ядерной безопасности и уделить первостепенное внимание обеспечению безопасности ядерных установок. Хотя главную ответственность за ядерную безопасность несут отдельные государства, мы не должны забывать о том, что любая авария будет иметь далеко идущие и потенциально разрушительные трансграничные последствия. Если мы не приложим достаточных усилий, потенциально серьезные последствия будут непростительными, поскольку у нас была возможность добиться большего, но мы не сделали этого в силу узости интересов.

Ядерное нераспространение остается одним из ключевых аспектов миссии МАГАТЭ. Сингапур твердо убежден в том, что все государства имеют право развивать и использовать атомную энергию в мирных целях. В то же время перед МАГАТЭ стоит исключительно важная задача обеспечить, чтобы ядерные материалы и технологии, предназначенные для использования в мирных целях, не перенаправлялись на негражданские цели, что может создавать угрозу для регионального и международного мира и стабильности. Гарантии и режимы проверки МАГАТЭ являются надежной гарантией того, что заявленный ядерный материал и объекты будут использованы исключительно в мирных целях. Поэтому соблюдение этих режимов отвечает интересам всех государств и является их ответственностью. В этой связи Сингапур решительно призывает все государства, которые еще не сделали этого, присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО), соглашениям о всеобъемлющих гарантиях МАГАТЭ и дополнительным протоколам к ним. Государства, которые сделали это, призваны выполнять данные соглашения в полном объеме. Поскольку число существующих ядерных реакторов может увеличиться по меньшей мере

на 90 реакторов и достичь к 2030 году 350, крайне важно, чтобы страны приняли и активизировали свои индивидуальные меры по обеспечению безопасности и предотвращению хищения ядерных материалов в незаконных целях и преступных нападений на ядерные объекты.

Мир, свободный от ядерного оружия, где царил бы мир и безопасность, — это цель, к которой мы все стремимся. На МАГАТЭ возложена уникальная и важная задача по содействию использованию ядерной науки и техники в мирных целях в интересах как можно большего числа граждан мира. Некоторые важные направления, которые следует отметить, включают такие области, как лечение раковых заболеваний, обеспечение продовольственной безопасности и управление водными ресурсами. Все эти направления приобретают все большую актуальность с учетом того, что численность населения земного шара продолжает расти, а конкуренция за ресурсы все более обостряется.

Будучи членом Совета управляющих МАГАТЭ, Сингапур хотел бы вновь заявить о своей неизменной поддержке жизненно важной роли и задач МАГАТЭ. Сотрудничество Сингапура с МАГАТЭ направлено на применение ядерных технологий в таких областях, как промышленность, здравоохранение и радиационная защита. За последнее десятилетие мы организовали 22 научных визита, предоставили 83 стипендии и провели 24 региональных учебных мероприятия с участием МАГАТЭ. Самым последним мероприятием был проведенный в марте этого года региональный семинар по системе гарантий Агентства для государств Юго-Восточной Азии, которые очень активно занимаются ядерной деятельностью.

В течение оставшегося срока нашего участия в работе в этом Совете мы будем продолжать прилагать всевозможные усилия для содействия дальнейшему выполнению задач МАГАТЭ.

Г-н Сиобо (Австралия) (*говорит по-английски*): Австралия признательна за возможность поблагодарить Генерального директора г-на Юкию Аmano за брифинг о достигнутых Международным агентством по атомной энергии (МАГАТЭ) успехах и тех вызовах, с которыми ему предстоит столкнуться в ближайшие годы. Для нас большая честь быть членом Совета управляющих МАГАТЭ, и в этой связи мы весьма серьезно относимся к своим

обязанностям. Австралия придает огромное значение центральной роли, которую играет МАГАТЭ в укреплении безопасности ядерной деятельности, расширении гуманитарного вклада в ядерную технологию и проверке выполнения государствами обязательств в отношении нераспространения.

В этом году, когда исполнилась двадцать пятая годовщина аварии на Чернобыльской АЭС, мы также стали свидетелями разрушительных стихийных бедствий в Японии и последующей аварии на ядерной АЭС «Фукусима». Мы по-прежнему всем сердцем с Японией и ее народом.

Мы приветствуем предпринятые Генеральным директором Аmano шаги и инициативы, касающиеся укрепления ядерной безопасности, после произошедшей на АЭС «Фукусима» аварии. Мы были рады возможности принять участие в работе Конференции МАГАТЭ на уровне министров в июне месяце и внести свой вклад в усилия по повышению ядерной безопасности и устранению обеспокоенности общественности, о чем говорится в Декларации министров и соответственно в Плане действий по ядерной безопасности, принятом на Генеральной конференции МАГАТЭ.

Этот план действий является красноречивым и практическим подтверждением того приоритетного внимания, которое мы все уделяем достижению самых высоких, по возможности, стандартов в отношении ядерной безопасности. Мы призываем государства принять упреждающие меры, о которых идет речь в этом плане, и предпринять любые дополнительные шаги в соответствии с их собственными конкретными условиями.

Австралия по-прежнему тесно сотрудничает с Агентством и своими соседями по региону в области обеспечения ядерной безопасности. Австралия следует самой передовой международной практике в области гарантий и обеспечения безопасности ядерных материалов. В знак приверженности этому обязательству Австралия в сотрудничестве с МАГАТЭ создала базирующуюся в Вене неофициальную контактную группу для работы с существующими и будущими компаниями, занимающимися добычей урана, с легко запоминающимся сокращением «ФoPUM» — друзья, ответственно относящиеся к добыче урана, — в качестве форума для обмена мнениями и опытом в связи с передовыми методами добычи урана.

Меры безопасности — это не только элементы, необходимые для надлежащей защиты людей и окружающей среды. Австралия также решительно поддерживает программу Агентства в области ядерной безопасности и его роль в реализации международных инициатив и мероприятий в области ядерной безопасности и деятельности.

Система гарантий МАГАТЭ является одной из главных основ режима ядерного нераспространения. Для того чтобы обеспечить его полную эффективность, эта система должна быть универсальной. Мы вновь призываем все государства — участники Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО), которые еще не выполнили своих обязательств по Договору, заключить соглашения о всеобъемлющих гарантиях, а также дополнительные протоколы и сделать это безотлагательно.

Австралия уже давно подчеркивает важность обеспечения универсального характера ДНЯО. Мы призываем те государства, которые еще не подписали и не ратифицировали этот договор, сделать это как можно скорее.

Государства должны выполнять свои обязательства по гарантиям. Обязательства по гарантиям МАГАТЭ не являются делом добровольным. Поэтому у нас по-прежнему вызывает сожаление и глубокую тревогу то, что некоторые государства продолжают нарушать свои обязательства по гарантиям. Мы призываем эти страны к сотрудничеству с Агентством в целях решения всех существующих вопросов, убедительно продемонстрировать мирные намерения своих ядерных программ и полностью соблюдать все свои международные обязательства. Австралия воздает должное Агентству за его неустанные усилия по урегулированию этих вопросов.

Австралия продолжает тесно сотрудничать с Агентством и своими соседями по региону в области мирного использования ядерной энергии. Австралия делится своей надежной научно-исследовательской базой с другими государствами-членами и содействует использованию и обмену оборудованием и персоналом в областях, имеющих отношение к мирному использованию ядерной науки и технологии. Мы с радостью оказываем решительную поддержку и содействие в выполнении Агентством его программы технического сотрудничества.

Я с удовлетворением напоминаю, что в духе инициативы МАГАТЭ по мирному использованию

ядерной энергии Австралия выделила в распоряжение МАГАТЭ 100 000 австралийских долл. на цели проведения морских исследований для определения базовых показателей о возможных последствиях выброса радиоактивных веществ в результате аварии на АЭС «Фукусима» для Азиатско-Тихоокеанского региона. Австралия тесно взаимодействовала со своими соседями по региону в разработке этого проекта и признает важную роль МАГАТЭ, в том что касается начала его реализации, причем первое заседание по этому вопросу было проведено в Сиднее в конце августа.

Агентство играет жизненно важную роль в укреплении потенциала государств по профилактике, диагностике и лечению возникающих у людей проблем со здоровьем с помощью использования ядерной технологии. Мы ни в коем случае не должны забывать о тех преимуществах в гуманитарной сфере, которые способно предоставлять только МАГАТЭ во всем мире. Австралия тесно сотрудничает с Агентством в этих областях и рада координировать с ним шаги, направленные на содействие клиническому образованию в области радиационной медицинской физики в странах Юго-Восточной Азии.

Внешняя среда, в которой Агентство проводит свою деятельность, весьма нестабильна, поэтому Агентство должно укреплять потенциал по быстрому и эффективному реагированию на внешние события — будь то события, связанные с ядерной безопасностью, физической защитой, ядерным распространением или устойчивым развитием. Австралия и впредь будет оказывать техническую, финансовую и политическую поддержку усилиям Генерального директора Аmano по укреплению вклада Агентства в содействие использованию ядерной энергии в мирных целях и в дело обеспечения международного мира и безопасности.

Австралия с удовлетворением выступает соавтором проекта резолюции по докладу МАГАТЭ (A/66/L.6) и выражает ему свою поддержку.

Г-н Эрмосо (Филиппины) (*говорит по-английски*): Прежде всего Филиппины хотели бы приветствовать нового члена Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) Лаосскую Народно-Демократическую Республику, которая, как и мы, является членом Ассоциации государств Юго-Восточной Азии.

Филиппины приветствуют доклад Генерального директора МАГАТЭ Его Превосходительства г-на Юкии Аmano и отмечают важное значение деятельности Агентства. В то же время Филиппины подтверждают свою решительную поддержку важнейшей роли МАГАТЭ в оказании помощи его государствам-членам в деле мирного использования ядерной энергии, передачи технологий развивающимся странам и содействия обмену знаниями в ядерной сфере, а также в области ядерной безопасности, проверки защиты.

В этом году МАГАТЭ столкнулось с серьезными вызовами в своей работе. Авария на АЭС «Фукусима» перевернула представления международного сообщества о ядерной энергетике, в том числе о безопасности действующих электростанций и предлагаемых новых установок. Более того, она заставила ряд стран, включая Филиппины, переосмыслить свои соответствующие национальные позиции в отношении ядерной энергетике.

Тем не менее по мере роста цен на нефть и усиления озабоченности в связи с изменением климата интерес к ядерной энергетике не ослабевает, и страны продолжают обращаться к МАГАТЭ за помощью в деле разработки и расширения своих программ в области ядерной энергетике. МАГАТЭ обладает уникальными возможностями для того, чтобы удовлетворять просьбы государств-членов об оказании им помощи в создании инфраструктуры, обеспечивающей безопасность программ атомной энергетике, а также расширять международное сотрудничество в вопросах ядерной безопасности. Филиппины считают, что МАГАТЭ должно продолжать оказывать помощь таким странам, как наша, которые пока не отказались от идеи использования атомной энергии в своей энергетической сфере. Такая помощь особенно необходима в области разработки нормативной базы, укрепления потенциала и управления радиоактивными отходами.

В этой связи Филиппины поддерживают центральную роль МАГАТЭ в обеспечении ядерной безопасности и приветствуют принятие Плана действий по ядерной безопасности, который станет главной опорой для выработки более конкретных мер по повышению ядерной безопасности во всем мире.

В рамках своего сотрудничества с МАГАТЭ Филиппины готовят необходимые кадры и совер-

шенствуют материальную инфраструктуру для использования ядерных технологий в целях решения проблем, которые сегодня стоят перед многими из нас. Что касается здравоохранения, то в этом году была наконец удовлетворена просьба Филиппин о принятии страны в состав участников Программы действий МАГАТЭ по терапии рака (ПДТР). В марте в связи с ПДТР на Филиппинах был проведен комплексный обзор, известный так же, как миссия ПДТР, позволивший нашим органам здравоохранения критически оценить Национальный план борьбы против рака и определить направления, требующие доработки.

Филиппины будут также принимать участие в сети региональных центров подготовки по вопросам радиотерапии и контроля раковых заболеваний, что позволит стране повысить уровень знаний наших медиков, которые занимаются контролем рака и его лечением, особенно в глубинке. Филиппины от имени Группы 77 и Китая внесли резолюции о ПДТР, об укомплектовании секретариата Агентства и о женщинах в составе секретариата.

Если говорить о ядерной медицине, то Филиппины с помощью Агентства создали радиоизотопную лабораторию. Мы надеемся, что эта лаборатория поможет нам снизить стоимость процедур ядерной медицины.

Что касается окружающей среды, то мы рады тому, что в этом году Генеральный директор сделал акцент в работе Агентства на вопросах, касающихся водоснабжения. Как страна, в которой на экспериментальной основе осуществляется проект МАГАТЭ в области улучшения водоснабжения, Филиппины разрабатывают планы устойчивого и социально ориентированного управления водными ресурсами. В апреле на Филиппинах прошел национальный семинар-практикум, по итогам которого был подготовлен доклад, содержащий анализ потенциала страны в области проведения детальных оценок водных ресурсов, и была разработана стратегия устранения пробелов в гидрологических данных и информации.

Кроме того, в 2010 году Филиппины были вновь назначены Центром МАГАТЭ по вопросам сотрудничества в области применения ядерных технологий при исследовании пагубного явления «цветения воды», вызванного ускоренным ростом водорослей.

МАГАТЭ продолжает играть важную роль в оказании странам помощи в деле достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Эта помощь оказывается в рамках его Программы технического сотрудничества и различных мероприятий, проводимых в области применения ядерной энергии в прикладных целях. Мы высоко оцениваем тот большой вклад, который проекты, поддерживаемые Программой технического сотрудничества МАГАТЭ, вносят в деятельность в таких областях, как здравоохранение и питание, управление ресурсами окружающей среды и производительности труда в сельском хозяйстве и промышленности.

Ядерный терроризм, незаконная торговля ядерными и радиоактивными материалами по-прежнему вызывают обеспокоенность. Филиппины вновь подтверждают важность укрепления Агентством своей деятельности по борьбе с этими угрозами. Со своей стороны Филиппины всецело привержены делу повышения безопасности ядерных и радиоактивных материалов, которые используются в мирных целях, а также делу предотвращения незаконной торговли такими материалами.

Эта приверженность нашла свое отражение в нашем Национальном плане обеспечения ядерной безопасности, который был разработан в сотрудничестве с МАГАТЭ. Церемония символического ввода в эксплуатацию в этом году в Манильском порту оборудования в рамках Инициативы в отношении мегапортов стала большим событием в нашем двустороннем сотрудничестве с Соединенными Штатами по вопросам ядерной безопасности. В рамках инициативы «Глобальное уменьшение угрозы» Филиппины также тесно сотрудничают с Австралией, Соединенными Штатами и членами Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН) по вопросам обеспечения защиты радиоактивных источников в нашем регионе.

Еще одна серьезная проблема, которая по-прежнему стоит перед нами, — это повышающийся риск ядерного распространения. Филиппины подтверждают важность укрепления потенциала Агентства в области ядерного контроля и важность укрепления уверенности в мирном характере всей ядерной деятельности. Подписание соглашений о всеобъемлющих гарантиях и дополнительных протоколов к ним в большой мере будет содействовать

усилиям по уменьшению риска ядерного распространения.

Филиппины разделяют концепцию мира, свободного от ядерного оружия, и решительно поддерживают создание свободных от ядерного оружия зон как средства поддержания международного мира и безопасности. Что касается нашего региона, то АСЕАН создала в Юго-Восточной Азии зону, свободную от ядерного оружия. Мы приветствуем прогресс на переговорах, которые в последние месяцы ведутся с обладающими ядерным оружием государствами по вопросу об их возможном присоединении к Бангкокскому договору.

Мы также приветствуем решение Генерального директора создать форум для обсуждения опыта пяти существующих зон, свободных от ядерного оружия. Это может быть актуально в свете идеи о создании зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке. Филиппины намерены содействовать успешному проведению этого форума, который, по нашему мнению, станет одной из важных мер укрепления доверия и будет способствовать проведению в 2012 году конференции по вопросу создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения, как это предусмотрено в Заключительном документе Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора (см. NPT/CONF.2010/50 (vol. I)).

МАГАТЭ успешно планирует свою дальнейшую работу. Добиваться прогресса будет нелегко, так как политические реальности и финансовые ограничения создают для Агентства труднопреодолимые препятствия. Тем не менее Филиппины считают, что государствам — членам МАГАТЭ пора забыть о всех своих разногласиях и объединиться для достижения наших общих целей.

Г-н Диалло (Сенегал) (*говорит по-французски*): Я рад участвовать в этом ежегодном заседании, которое дает Ассамблее возможность рассмотреть жизненно важную деятельность Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ).

Однако я хотел бы обратить внимание секретариата МАГАТЭ на то, что наша делегация столкнулась с трудностями в получении своевременного доступа к докладу Генерального директора (см. A/66/95). Наша делегация выражает большое

сожаление по поводу такой ситуации и надеется, что будут приняты меры для ее исправления.

Среди наиболее острых проблем государств дилемма, которую создают ядерные технологии, является наиболее распространенной и, несомненно, одной из самых трудноразрешимых.

С одной стороны, прикладное применение ядерной энергии во многих сферах, в том числе в здравоохранении, сельском хозяйстве и производстве электроэнергии, как представляется, приносит явную пользу многим странам, а с другой — использование ядерной энергии создает также определенные риски в области защиты и безопасности. По правде говоря, трудности в управлении ядерными рисками постоянно увеличиваются в результате роста экологических угроз, о чем свидетельствует трагическая авария, которая произошла в марте на «Фукусиме» в Японии. Эта авария окончательно убедила нас в необходимости повышения ядерной безопасности и усиления мер защиты за счет более точного учета новых проблем.

Несомненно, такие мысли и вдохновили Совет управляющих МАГАТЭ на принятие Плана действий по ядерной безопасности, реализация которого укрепит структуру ядерной безопасности во всем мире. Наша делегация приветствует эту ценную инициативу и созданное Генеральным секретарем 22 сентября Совещание высокого уровня по ядерной безопасности. Как и на том совещании, Сенегал вновь отмечает настоятельную необходимость пересмотра правил и принципов, регулирующих применение и контроль стандартов ядерной защиты и безопасности, в целях повышения транспарентности и ответственности в рамках соответствующих процедур.

Мы должны, опираясь на наш предыдущий опыт, принять все необходимые меры для укрепления ядерной защиты и безопасности и повышения уровня готовности к чрезвычайным ситуациям и защиты людей и окружающей среды от вредного воздействия ионизирующего излучения и рисков, связанных с радиацией. Только так мы сможем восстановить доверие к практике использования атомной энергии в мирных целях. Стремясь использовать атомную энергию в мирных целях, мы должны строго учитывать необходимость защиты здоровья людей и окружающей среды.

Сенегал очень ценит свое научно-техническое сотрудничество с МАГАТЭ, в частности в таких областях, как здравоохранение и питание. Эта давняя история сотрудничества обогащается многочисленными программами, некоторые из которых я с удовольствием упомяну: применение метода стерилизации насекомых, благодаря которому сенегальские исследовательские учреждения служат примерами для подражания в этой области; также успешно осуществляемая нами исследовательская программа в области питания для женщин; и наконец, приобретение гамма-камеры, считающейся крупным шагом вперед в медицинской науке.

Вооруженные таким опытом, мы можем с полной уверенностью заявить, что МАГАТЭ способствует достижению прогресса в нашей стране также и в социальной сфере и в области здравоохранения. По этой причине мы всегда должны помнить о том, что позитивные сдвиги в решении важных и сложных задач, которые стоят перед Агентством, особенно связанных с проверкой, сотрудничеством и оказанием помощи, заслуживают решительной поддержки.

Наша делегация убеждена также в том, что МАГАТЭ будет оставаться достойным наших усилий учреждением, которое необходимо укреплять и обеспечивать необходимыми ресурсами в целях выполнения им своего мандата.

Г-н Гербер (Швейцария) (*говорит по-французски*): В своем выступлении Швейцария хотела бы остановиться на вопросе, которому, с нашей точки зрения, в последние месяцы уделяется основное внимание в Международном агентстве по атомной энергии (МАГАТЭ), а именно — на ядерной аварии на АЭС «Фукусима».

Это событие показало, что катастрофы подобного рода имеют трансграничные и многогранные последствия, и поэтому подход к их преодолению должен носить глобальный характер. В связи с этим Швейцария с удовлетворением отмечает принятие Генеральной конференцией МАГАТЭ на ее состоявшейся в сентябре пятьдесят пятой сессии Плана действий по ядерной безопасности. Швейцария считает, что МАГАТЭ по самому своему характеру призвано выполнять ведущую роль в координации международных усилий по укреплению ядерной безопасности.

Швейцария принимала активное участие в процессе согласования этого Плана действий и, подобно ряду других государств, выразила сожаление по поводу относительно скромных целей, содержащихся в окончательном документе в том виде, в каком он был утвержден. Тем не менее мы рассматриваем этот План действий в качестве первого шага в процессе, который должен привести к ужесточению обязательств государств-членов в области ядерной безопасности.

Поэтому Швейцария приветствует создание в оперативном порядке Генеральным директором МАГАТЭ Группы действий по ядерной безопасности для координации выполнения упомянутого выше Плана. Мы также приветствуем взятое на себя Генеральным директором МАГАТЭ обязательство информировать государства-члены о прогрессе в ходе осуществления этого Плана действий. Швейцария также призывает все государства-члены МАГАТЭ выполнять их обязательства, связанные с осуществлением Плана действий на национальном уровне.

Швейцария будет и впредь сохранять полную приверженность в этой области с целью создания такого режима ядерной безопасности, который позволит нам заверить наши общества в том, что развитие гражданской ядерной энергетики не будет создавать для них постоянную угрозу.

Г-н Кодама (Япония) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы выразить признательность Генеральному директору Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) г-ну Юкию Аmano за представление ежегодного доклада Агентства.

Причинами аварии, произошедшей в марте этого года на атомной электростанции «Фукусима-1», принадлежащей Токийской энергетической компании (ТЕПКО), стали Великое восточнояпонское землетрясение и вызванное им цунами. Эта авария нанесла Японии и ее народу громадный ущерб. В настоящее время Япония продвигается вперед по пути преодоления последствий этого трагического инцидента. Мне хотелось бы воспользоваться случаем, чтобы еще раз выразить всем государствам-членам, МАГАТЭ и всем другим организациям, оказавшим нам поддержку, нашу глубочайшую признательность за их помощь и солидарность.

Я хотел бы также выразить признательность Генеральному директору Аmano за его руководящую роль и МАГАТЭ за неустанные усилия, прилагаемые им с момента аварии. К числу таких усилий относятся оказание поддержки в распространении информации об этой аварии; направление в этот район целого ряда групп содействия, экспертов и международных миссий; и принятие Плана действий по ядерной безопасности.

Благодаря такой неоценимой поддержке обстановка на электростанции постепенно нормализуется. Мы планируем уложиться в установленные сроки и будем прилагать усилия к тому, чтобы достичь холодного останова реактора к концу этого года. В этой связи Япония будет и впредь тесно сотрудничать с партнерами во всем мире и, в частности, с МАГАТЭ, чтобы как можно эффективней использовать накопленный международным сообществом опыт. Например, в 2012 году Япония проведет у себя совместно с МАГАТЭ конференцию высокого уровня. Посредством этой инициативы мы намерены поделиться с международным сообществом результатами нашего всестороннего обследования атомных электростанций и обзора будущего направления мер ядерной безопасности.

МАГАТЭ также сыграло конструктивную роль в обеспечении успеха проведенного в Организации Объединенных Наций совещания высокого уровня по вопросам ядерной безопасности. В этом совещании приняли участие и премьер-министр Нода, и министр иностранных дел Гэмба, которые заявили о решимости Японии не только преодолеть свои собственные проблемы, но и поделиться с международным сообществом уроками, извлеченными из аварии на «Фукусиме-1». В ходе этой конференции была продемонстрирована центральная и незаменимая роль МАГАТЭ в консолидации международных усилий по повышению ядерной безопасности в рамках всего международного сообщества.

МАГАТЭ является единственной международной организацией, обладающей специальными знаниями и опытом не только в сферах ядерной безопасности, но и во всех других областях ядерной энергетики. Нам нельзя ослаблять своих усилий по поддержке таких функций МАГАТЭ. Двадцать первого сентября Япония созвала здесь, в Нью-Йорке, третье совещание министров стран-участниц Инициативы в области нераспространения и разоружения — группы, состоящей из 10 государств, не об-

ладающих ядерным оружием. На этом совещании министры выступили с совместным заявлением, в котором выразили твердую поддержку государственным группам мер по дальнейшему осуществлению плана, согласованного на Конференции 2010 года по рассмотрению действия ДНЯО. Япония будет и впредь играть ведущую роль в международных усилиях, направленных на избавление планеты от ядерного оружия.

Северокорейская ядерная проблема по-прежнему создает угрозу миру и безопасности в Восточной Азии и международному сообществу в целом и представляет собой серьезное препятствие для режима ДНЯО. Северокорейская программа обогащения урана является явным нарушением резолюций Совета Безопасности и совместного заявления четвертого раунда шестисторонних переговоров. Международному сообществу необходимо и впредь настоятельно призывать Корейскую Народно-Демократическую Республику отказаться от ее программы создания ядерного оружия и связанных с ней программ, как это предусматривается в соответствующих резолюциях Совета Безопасности. В этой связи Япония приветствует всеобъемлющий доклад по северокорейской ядерной проблеме, представленный Генеральным директором МАГАТЭ на сентябрьском совещании Совета управляющих.

В том, что касается иранской ядерной программы, то Исламской Республике Иран необходимо принять меры к тому, чтобы развеять все существующие в этой связи подозрения и завоевать доверие международного сообщества. Отмечая, что Исламская Республика Иран пригласила МАГАТЭ посетить ее ядерные объекты в августе этого года, Япония по-прежнему серьезно обеспокоена тем, что она продолжает заниматься деятельностью по обогащению урана.

В этой связи Япония поддерживает усилия Генерального директора, направленные на проведение переговоров с Ираном, а также самоотверженные действия Агентства по урегулированию иранской ядерной проблемы. Япония намерена и впредь действовать в согласии с международным сообществом в целях мирного и дипломатического урегулирования этого вопроса.

Япония высоко оценивает усилия, прилагаемые Генеральным директором Аmano с целью проведения в ноябре форума по обмену опытом, кото-

рый может иметь важное значение для создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, и который, я надеюсь, будет в значительной мере способствовать созыву в 2012 году конференции по созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от всех видов оружия массового уничтожения.

Одной из своих приоритетных задач Япония по-прежнему считает обеспечение поддержки усилий по нераспространению, прилагаемых другими государствами-членами и МАГАТЭ. Япония провела у себя переговоры стран Азии на высоком уровне по вопросам нераспространения и обеспечивает сотрудничество в рамках деятельности МАГАТЭ по содействию вступлению в силу дополнительных протоколов. Тридцать первого мая этого года Япония вместе с Польшей и Турцией также выступила организатором семинара в Нью-Йорке для обсуждения вопроса о поисках путей эффективного осуществления резолюций Совета Безопасности по нераспространению. Мы считаем необходимым, чтобы государства-члены Организации Объединенных Наций продолжали заниматься этим вопросом. В этой связи Япония планирует организовать в декабре этого года в Нью-Йорке второе аналогичное совещание.

Государства-члены высоко оценивают проводимую в настоящее время МАГАТЭ работу по использованию ядерных технологий для решения глобальных проблем, таких как нехватка воды и отсутствие доступа к противораковой терапии в развивающихся странах. В этой связи Япония приветствует инициативу МАГАТЭ по повышению уровня осведомленности в рамках всей системы Организации Объединенных Наций посредством организации брифинга в Нью-Йорке в сентябре этого года, который состоялся буквально накануне прошедшего в Вене Научного форума.

Подготовка экспертов по ядерным вопросам имеет большое значение для реализации идеи обеспечения более безопасного ядерного будущего. С этой целью в ноябре прошлого года в Японии была создана сеть по развитию людских ресурсов в области ядерной энергетики. В рамках этих усилий Япония намерена сотрудничать с МАГАТЭ в целях подготовки знающих специалистов.

Несмотря на трагические события, произошедшие в Японии в марте этого года, я убежден,

что благодаря упорству нашего народа и великодушной поддержке наших партнеров по международному сообществу, включая МАГАТЭ, мы сумеем преодолеть их последствия. Я также убежден, что мы сможем найти путь к более безопасному ядерному будущему, если извлечем уроки из этой ситуации и используем всемирный опыт, накопленный в этой области.

Г-жа Айтимова (Казахстан) (*говорит по-английски*): Казахстан хотел бы выразить признательность Генеральному директору Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) г-ну Юкию Аmano за всеобъемлющий доклад (см. A/66/95), и в той связи мы рады присоединиться к числу соавторов проекта резолюции A/66/L.6. В качестве члена Агентства Казахстан гордится своим опытом сотрудничества с МАГАТЭ и намерен продолжать укреплять это плодотворное партнерство.

Президент Нурсултан Назарбаев, выступая на совещании высокого уровня, посвященном вопросу ядерной безопасности, созванном Генеральным секретарем 22 сентября 2011 года, четко охарактеризовал задачи МАГАТЭ, заявив, что Агентство призвано защищать человечество от ядерного оружия, предотвращать возможные акты ядерного терроризма, обеспечивать безопасность ядерных источников и содействовать улучшению жизни людей с помощью мирных средств.

Он также заявил, что для этого необходимо привести международно-правовые нормы в соответствие с реальной действительностью с учетом государств, *de facto* обладающих ядерным оружием. В то же время самая большая угроза исходит от государств, действующих на черном рынке ядерных технологий, и в связи с этим возникает необходимость строгого осуществления государствами-участниками Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО). Мы должны совершенствовать глобальные механизмы управления процессами развития ядерной энергетики и обеспечения безопасности ядерных объектов.

Президент Назарбаев также предложил проводить регулярные проверки ядерных установок и систем защиты и разработать оперативные спасательные меры под эгидой МАГАТЭ.

Наша страна является одним из крупнейших производителей урановой руды и располагает мощ-

ностями для производства ядерного топлива и дальнейшего расширения использования ядерной энергии в мирных целях при соблюдении гарантий МАГАТЭ. Казахстан сотрудничает с Российской Федерацией и поставляет уран в Национальный ядерный центр в Ангарске, Сибирь, для дальнейшего его использования в качестве ядерного топлива в энергетических ядерных реакторах, а также под наблюдением МАГАТЭ строит в Курчатове Парк ядерных технологий.

Наша делегация поддерживает инициативу МАГАТЭ по созданию новых неополитических и недискриминационных и доступных для всех государств-членов, соблюдающих гарантии, рамок для использования ядерной энергии на основе многосторонних подходов к ядерному топливному циклу. Таким образом, ни одному из государств не придется отказываться от принадлежащих ему по ДНЯО прав.

Казахстан официально подтвердил Агентству свое предложение создать на своей территории банк ядерного топлива МАГАТЭ для стран, которые не могут рассчитывать на поставки ядерного топлива на рынке. Шаги по созданию такого банка будут предприняты сразу же после того, как будет определено точное место для его размещения в нашей стране. Кроме того, наша национальная атомная энергетическая компания «Казатомпром» сейчас разрабатывает вертикальную интегрированную схему с полным ядерным топливным циклом, который соответствует стандартам МАГАТЭ.

Договор о создании зоны, свободной от ядерного оружия, в Центральной Азии, подписанный в Семипалатинске, является дополнительным вкладом в наш регион, и Казахстан строго и на транспарентной основе выполняет Соглашение о гарантиях МАГАТЭ и Дополнительный протокол в целях уменьшения угрозы ядерного терроризма и контрабанды ядерного оружия и радиоактивных материалов.

Как нынешний председатель совета министров Организации исламского сотрудничества, и в своем национальном качестве Казахстан поддерживает создание на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, в качестве решения, призванного обеспечить мир в регионе. Поэтому вместе с посредником мы воздаем должное усилиям МАГАТЭ

по подготовке к проведению в 2012 году Конференции по этому вопросу.

В целях укрепления мер по борьбе с незаконной торговлей ядерными и другими материалами мы последовательно осуществляем Международную конвенцию о борьбе с актами ядерного терроризма и резолюцию 1540 (2004) Совета Безопасности. В сентябре этого года с помощью Управления Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения и Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе и при финансовой поддержке правительств Норвегии и Соединенных Штатов Америки мы организовали учебный практикум по выполнению резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности, в котором приняли участие 30 экспертов из региона Центральной Азии. Являясь государством — членом Группы ядерных поставщиков и Комитета Цангера, Казахстан самым серьезным образом контролирует свое оборудование и установки по обогащению урана и переработке отработанного ядерного топлива.

Ввиду повышения значимости ядерной энергетики Казахстан заключил с МАГАТЭ соглашение о техническом сотрудничестве на период 2010–2015 годов, которое предусматривает развитие ядерной энергетики с целью ее использования в таких областях, как образование, медицина и сельское хозяйство, сотрудничество по вопросам безопасности исследовательских реакторов, ядерных технологий и прикладного применения радиоизотопов и радиации, для обеспечения коллективной глобальной безопасности человека.

Один из важных вопросов для нас состоит в том, что, будучи поборником и ответственным членом МАГАТЭ, Казахстан, тем не менее, из-за существующих правил процедуры лишен возможности участвовать в работе выборных органов. Всецело поддерживая скорейшее вступление в силу поправок к статье VI Устава МАГАТЭ, Казахстан убежден, что необходимое решение будет найдено. Я хотела бы отметить, что Казахстан регулярно выплачивает взносы в бюджет МАГАТЭ, а также в Фонд технического сотрудничества.

В завершение мы хотели бы выразить нашу полную поддержку Генеральному директору во всех областях его деятельности в рамках мандата Агентства по решению глобальных вопросов, связанных с ядерными технологиями.

Г-н Панкин (Российская Федерация): Российская делегация выражает признательность Генеральному директору Международного агентства по атомной энергии г-ну Юкия Аmano за представленные доклада Агентства (см. A/66/95).

Россия высоко оценивает проводимую МАГАТЭ работу, нацеленную на совершенствование и укрепление глобального режима нераспространения и обеспечение широкого безопасного использования атомной энергии. Агентство вносит заметный вклад в решение проблем в сферах надежного энергообеспечения, борьбы с глобальным изменением климата, поддержания здоровья и благосостояния во всем мире. Важно, чтобы усилия МАГАТЭ продолжали наращиваться в интересах расширения международного сотрудничества в области мирного использования атомной энергии. Говоря о деятельности МАГАТЭ, нельзя не отметить уникальный характер проверочного механизма Агентства, который позволяет с высокой эффективностью отслеживать выполнение государствами их нераспространенческих обязательств в связи с Договором о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО). Считаю важным, чтобы контрольные возможности Агентства продолжали расширяться, в том числе путем утверждения Соглашения с МАГАТЭ о гарантиях и Дополнительного протокола к нему в качестве общепризнанной нормы проверки выполнения государствами обязательств по ядерному нераспространению.

Россия активно участвует в качестве финансового донора в проектах по укреплению системы гарантий МАГАТЭ, в том числе путем выделения средств на осуществление национальной программы научно-технической поддержки гарантийной деятельности Агентства. Мы всецело поддерживаем усилия МАГАТЭ в области технического сотрудничества и оказания соответствующей помощи развивающимся государствам. Один из примеров международного сотрудничества, успешно осуществляемого под эгидой Агентства, — реализация международного проекта МАГАТЭ по инновационным реакторам и ядерному топливному циклу, инициатором которого была Россия. Поддерживаем усилия Секретариата МАГАТЭ по бюджетному финансированию проекта и призываем все страны-участницы проекта приступить к его прямому финансированию на долевого основе. Российская Федерация приняла решение о долгосрочном финансировании

проекта в период 2008–2012 годов в размере 23 млн. рублей ежегодно.

В контексте широкомасштабного развития атомной энергетики Российская Федерация придает приоритетное значение следующим задачам: формированию новой архитектуры мирного ядерного сотрудничества на основе многосторонних подходов к ядерному топливному циклу (ЯТЦ), гарантированному предоставлению услуг в сфере ядерного топливного цикла, решению проблем обращения с отработавшим ядерным топливом и радиоактивными отходами. Исходя из этих приоритетов, Россия выдвинула инициативу о развитии глобальной инфраструктуры атомной энергетики и создании международных центров по предоставлению услуг ядерного топливного цикла.

С удовлетворением можем отметить, что наша инициатива оказалась востребованной и реально способствующей решению задач по обеспечению беспрепятственного доступа всех государств — участников ДНЯО к благам мирного использования атомной энергии при условии добросовестного выполнения ими нераспространенческих обязательств. Она на деле предоставляет государствам возможность воспользоваться преимуществами атомной энергетики и обеспечить их потребности в ядерном топливе, не создавая дорогостоящих и небезопасных с точки зрения ядерного распространения элементов ядерного топливного цикла. В рамках данной инициативы на территории России совместно с Казахстаном, Украиной и Арменией запущен Международный центр по обогащению урана (МЦОУ), к участию в котором приглашаются все государства, развивающие ядерную энергетику и соблюдающие свои нераспространенческие обязательства.

Другим важным шагом к формированию глобальной инфраструктуры атомной энергетики стал созданный в России гарантийный запас низкообогащенного урана под управлением МАГАТЭ. Он уже полностью сформирован, и им могут воспользоваться государства — члены Агентства, которые соблюдают свои обязательства в области нераспространения.

Мы твердо убеждены в том, что из ситуации в связи с аварией на АЭС «Фукусима-1» необходимо извлечь уроки, с тем чтобы не допустить ее повторения в будущем. Мы исходим из того, что тщательный и профессиональный анализ причин и хода

развития этой аварии, а также ее последствий, должен быть проведен при центральной роли МАГАТЭ как единственной международной организации, обладающей необходимым опытом и полномочиями. Приветствуем результаты состоявшейся в июне сего года министерской Конференции МАГАТЭ по ядерной безопасности, посвященной аварии на АЭС в Японии, и принятие ее участниками совместной декларации, подтверждающей необходимость совершенствования международно-правовых рамок, а также технологических и организационных аспектов ядерной безопасности. Содержание декларации созвучно предложениям президента Российской Федерации, направленным на устранение имеющихся пробелов в соответствующих международно-правовых документах. Речь идет о дополнениях к Конвенции о ядерной безопасности и Конвенции об оперативном оповещении о ядерной аварии. Кроме того, Россия внесла предложения по совершенствованию норм безопасности МАГАТЭ. Рассчитываем, что наши инициативы получат широкую поддержку и будут реализованы.

Что касается региональных распространенческих вызовов, то мы положительно оцениваем практический вклад МАГАТЭ в многосторонний поиск путей их разрешения. Мы отдаем должное усилиям Агентства по осуществлению соответствующих соглашений о гарантиях в Иране и Сирии и использованию своего экспертного потенциала для обеспечения устойчивого функционирования режима ядерного нераспространения. Россия не видит альтернативы политико-дипломатическому урегулированию ситуации вокруг ядерных программ в Иране и КНДР.

И в заключение хотел бы подтвердить нашу поддержку проекта резолюции Генеральной Ассамблеи ООН «Доклад МАГАТЭ». Войдя в число соавторов данного проекта, Россия в полной мере разделяет важность осуществляемой Агентством работы и уверена, что она будет продолжена в интересах укрепления международной безопасности и решения проблем надежного энергообеспечения.

Г-жа Колонтай (Беларусь): Беларусь высоко оценивает деятельность Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) как ведущей международной структуры в ядерной области и приветствует доклад Генерального директора МАГАТЭ г-на Юкии Аmano.

Беларусь как государство-основатель Агентства заинтересована в активной работе МАГАТЭ по обеспечению мирного и безопасного использования атомной энергии и вносит свой посильный вклад в достижение этих целей. Важную роль в инструментарии Агентства для выполнения этих целей отводим Программе технического сотрудничества МАГАТЭ. В соответствии со Структурой программы для Беларуси на 2008–2013 годы основными приоритетами технического сотрудничества нашей страны и МАГАТЭ являются развитие национальной ядерно-энергетической инфраструктуры, использование ядерных технологий в здравоохранении, восстановление районов, пострадавших в результате аварии на Чернобыльской АЭС.

В 2008 году Республика Беларусь приняла решение о запуске национальной ядерно-энергетической программы. Подготовка к строительству атомной электростанции осуществляется в тесном взаимодействии с МАГАТЭ. В ближайшее время Беларусь приступит к практической фазе строительства АЭС. В процессе осуществления этого сложного проекта Беларусь продолжит строго и неукоснительно соблюдать свои международные обязательства в ядерной области и придерживаться международных норм и стандартов безопасности. Для реализации проекта строительства АЭС в Беларуси создается необходимая инфраструктура, формируется нормативная правовая база, ведется активная работа по подготовке кадров. Данная работа проводится последовательно и транспарентно с широким привлечением экспертного потенциала МАГАТЭ, а также государств, обладающих обширным опытом в ядерной сфере. Немаловажную роль в этом процессе играет и Программа технического сотрудничества МАГАТЭ.

И 25-я годовщина аварии на Чернобыльской АЭС, и недавние трагические события, вызванные крупным землетрясением в Японии, подтверждают актуальность усиления режима ядерной и радиационной безопасности. Для Беларуси ядерная безопасность — это не отвлеченная теоретическая концепция. Мы рассматриваем вопросы обеспечения ядерной безопасности в качестве безусловного приоритета. Этот подход закреплен в национальном законодательстве и реализуется на практике. Совместно с МАГАТЭ Беларусь обеспечивает ядерную сохранность.

Примером такого взаимодействия является начало реализации интегрированного плана обеспечения физической ядерной безопасности в Республике Беларусь. Осуществление плана станет предметным вкладом Беларуси в укрепление международного режима физической ядерной безопасности. Однако Беларусь не планирует останавливаться на этом в вопросах сотрудничества по ядерной сохранности.

Сегодня перед нами стоит задача восстановления доверия к ядерной энергетике, что, безусловно, требует выхода на качественно новый уровень в обеспечении ядерной безопасности. Данная цель может быть достигнута лишь при слаженной работе государств-членов, МАГАТЭ, других организаций и партнеров, эффективной координации усилий, сохранении атмосферы транспарентности и сотрудничества. Убеждены, что МАГАТЭ должно продолжать играть лидирующую роль в процессе реформирования международного режима ядерной безопасности и механизмов реагирования на ядерные нештатные ситуации.

Заседание закрывается в 13 ч. 00 м.